

Budapesti Ujság

15. évfolyam

Noviszád, 1934 április 11, szerda

84. szám

Falbontók

Mi türes-tagadás, két nap óta bizonyos a szenzációi Noviszádnak: az elszánt, vakmerő, nagy „szakértelemmel” dolgozó falbontó betörők. Tegnap jelentettük, hogy ötöt közülük lefűlelt a rendőrség, mára a falbontók hivatalos és kizelfogható cáfolatot adtak ki. Jelzik, hogy élnek, virulnak, egyelőre kár őket elparentálni.

Az eset egyáltalán nem tragikus. Sőt esekélyke maliciával azzal is vigasztalódhatnánk, hogy a falbontó betörők működése a legékesebb bizonyítéka Noviszád nagyvárosi jellegének. Ez persze csak amolyan savanyu a szőlő vigasztalás, bár kétségtelen, hogy a nagyváros élete nem szolgálhat mindig csak kellemes és derűs szenzációkkal.

De túl a derűs és akadémikus megállapításokon, komolyan is szembe kell nézni a dolgokkal. Számolni kell azzal, hogy a falbontók a jövőben is sok nehéz percet okoznak majd a betörést elszennvedő lakosságnak és a falbontók kézrekerítésén fáradozó rendőrségnek. Sőt el kell készülnünk rá, hogy a falbontók csunya szervezete egyre bővül, tudásban és technikában fejlődik, szakmájuk esetleg kasszafurással és egyéb hasonló ágazattal gyarapszik. Annál az egyszerű oknál fogva, hogy a gazdasági leromlás és a hiányos nevelés folytán világszerte növekszik a bűnözések száma.

Amde nem henyélnék tétlenül azok a szervek sem, amelyeknek a bűnözések letörése a feladata. A noviszádi rendőrség éppen a napokban bizonyította be, hogy feladata magaslatán áll, a bűnesetek kinyomozásának százaléka az utóbbi időkben örvedetesen javult Noviszádon és sikerrel állja az összehasonlítást bármely más nagyváros hasonló statisztikájával.

Csak hogy a rendőrség munkája a nagyközönség támogatása nélkül nagyon megnehezül, s ez az a pont, ahol Noviszád egyelőre alulmarad a többi nagyvárossal szemben. Ugy is mondhatnók, hogy Noviszád lakossága nincs megszervezve a bűnözések elleni együttes küzdelemre. A város közönsége mintha megelégednék arról, hogy a tolvajok és betörők elnémitása együttes érdek. Mert a falbontó, aki tegnap a trafikban végzett sikeres munkát, ma talán pont ahhoz látogat el, aki fölényes mosollyal nézegette a rendőrközegek és az ujságírók ideges forgolódását, a cukrászda falán vájt rés körül.

A házmaster nem zárhatja konyhába kitéző házőrző kutyáját csak azért, hogy az udvarban kószáló ismeretlen csavargónak bántódása ne essék, a háziurnak nem lehet közömbös, hogy házának kapuja nem marad-e tárva-nyitva éjszakán át. A szülő, vagy lakásadó ne találja természetesnek, hogy gyermeke, vagy lakója nem tér este nyugovóra, ellenben kora reggel ismeretlen eredetű csomagokkal megrakodva érkezik haza. A hatóságok pedig a gyakorlatban is vigyélk át a lakosság öntudatába, hogy az éjszakai órákban csak egyenruhás rendőröknek van joguk a más portája körül mutatkozni, másnak senkinek.

A nagyvárosi jelleg a lakosságra is nagyvárosi kötelezettségeket ró. Fel kell hagyni a tárt kapuk és tárt bizalmak kisvárosi, vagy falusi naivitásával, „az én házam, az én váram” szólásmondás a nagyvárosra is érvényes. Hagyjuk el a fölényes mosolyt, amely ajkunkon felejtődött a pandurok és konstáblerek tanácsalán készületlenségnek rég letűnt idejéből.

Segítsük a rendőrséget tanácsal, tettel, értsük meg, hogy a nagyvárosok bűnözője nem szentimentális és nem válogató. Ma nekem, holnap neked — vallja a régi közmondás, amely a szerepek felcserélésével is százszázalékig érvényes. A bűnözés teh-

nikája fejlődik, fejlődnie kell az ellene küzdők táborának is. Akkor majd hamarosan megbénul a noviszádi falbontók működési lehetősége, s alárendelt szerepre kényszerül Noviszád város szenzáció-krónikájában. (—ad—)

Kisiklatták a salzburg-müncheni D-vonatot

A merénylők meglazították a vágányokat és sinderabot fektettek a pályatestre
- Négy kocsi felborult, négy kisiklott
Két ember meghalt, tizennégy súlyosan megsebesült

A bjatorbágyi merényletre emlékeztető szörnyű bűntény történt a hétfőről keddre virradó éjszaka Ausztriában. Eddig ismeretlen tettesek kisiklatták a salzburg-majnafrankfurti D-vonatot, a katasztrófa borzalmas pusztítást okozott. Egyelőre nem tudni, hogy politikai természetű merénylet történt-e, vagy a meghibbant Matiska Szilveszter rémtettei öltöttségéből testet valamilyen fantasztika képzeletében.

A bécsi nyugati pályaudvarról hétfő este 22 óra 55 perckor menetrendszerű pontossággal indult ki a 117. számú D-vonat, hogy lefussa hosszú útját. A szerelvény teljesen rendben volt, a gyorsvonat hatalmas sebességgel robotott keresztül az állomásokon. Hajnali 2 óra 58 perckor Hirsching állomás közelében robotott a vonat, mikor hirtelen

borzalmas robajjal kisiklott a vonat mozd-

nya, szolgálati kocsija, két postakocsija, az utána kapcsolt hálókocsi és a két közvetlen párisi kocsi. A szerelvényből mindössze három kocsi maradt a pályatesten.

Az első pillanatban senki sem tudta, mi történt, mert a vonat a nyílt pályán haladt teljes sebességgel, állomás, vagy váltó sem volt a közelben, ahol a vonatok száguldását csökkenteni szokták. A kisiklás nyomában óriási riadalom támadt. A kisiklott kocsik közül a mozdony, a szolgálati kocsi és a két postakocsi mennydörgésszerű robajjal felborult, a mozdony kerekei az égne meredtek.

A környéket felverte a sebesültek jajkiáltása, a nagy sötétségben senki sem tudott tájékozódni. A kettős vágányt teljesen eltorlaszolták az egymásba furódott vagonrészek.

Bűnös merénylet okozta a katasztrófát

Röviddel a szerencsétlenség után, a közeli állomások telefonja szerterőpítette a katasztrófa riasztó hírt. Nyomban segélyvonatok indultak el több helyről is, technikai személyzettel, orvosokkal, ápolókkal. Egyidejűleg a baleset színhelyére utazott a vasutigazgatóság bizottsága is, hogy megállapítsa a szerencsétlenség okát. Borzalmas látvány fogadta őket. A szakértők ugyszólván az első pillanatban megállapították, hogy

nem véletlen balesetről van szó, bűnös merénylet történt.

Alig néhány lépésre a szerencsétlenség színhelyétől a pályatest mellett, sinderabokat talált bizottság. A sínrészekről nyomban megállapították, hogy nem a kisiklás ereje szaggatta le őket, hanem

emberi kéz távolította el a sinek csavarjait. De a pályatesten is kétségtelenül megállapították a bűnös kezek munkáját. A baleset színhelye körül, a pályatestnek azon a részén, amelyre a vonat nem futott rá, ismeretlen tettesek

meglazították a sineket tartó csavarokat és a kiszedett sínrészeket keresztbe fektették a pályatestnek azon a részén is, ahová a vonat még nem ért el.

Megállapította a vizsgálat azt is, hogy a merénylet pontosan a D-vonat ellen irányult, mert alig néhány perccel a szerencsétlenség előtt egy másik vonat haladt át akadálytalanul a pályán. A merénylők tehát ennek a vonatnak elhaladása után kezdték meg aljas munkájukat.

Két halott tizennégy sebesült

A hivatalos bizottság vizsgálatával párhuzamosan folyt a mentés nehéz és gyötrelmes munkája. Szinte a csodával határos, hogy a szerencsétlenség aránylag kevés emberáldozatot követelt. A gyorsvonat teljes sebességgel száguldott a szabadnak vélt pályatesten, ezért járt olyan szörnyű rombolással a kisiklás. A vasuti anyagban okozott borzalmas pusztítás legtöbbször emberéletben is hasonló pusztítást okoz, az emberveszteség azonban ezuttal aránylag esekélynek mondható.

A fűtő és egy postás megcsontított testtel holtan hevert a mozdony romjai között, a mozdonyvezető és az egyik vonatvezető

szörnyű sebektől vérzett. Súlyos, de nem életveszélyes sérülést szenvedett tizenkét ember, valamennyien a szövetségi vasutak alkalmazottai.

Az utasok közül senkinek sem történt baja az ijedségen kívül.

A mentésre és a romok eltakarítására kivezényelt nagyszámú segédcsoportok lelkiismeretes és önfeláldozó munkájának köszönhető, hogy reggel háromnegyed hét órára sikerült szabaddá tenni az eltorlaszolt pályatestet, úgy hogy a forgalom kisebb-nagyobb akadályokkal megindulhatott.

Szombaton nyílik meg a noviszádi nemzetközi tenyészállatvásár

Az összes eddigi tenyészállatvásárokat messze felülmúlja az idei vásár

Szombaton délelőtt nyílik meg a negyedik noviszádi nemzetközi tenyész állatvásár, amely messze felülmúlja az eddigi összes vásárokat. Az eddig megtartott három tenyészállatvásár nagyban hozzájárult az állatállomány feljavításához és a gazda község most arra törekszik, hogy minél nevesebb fajú állatokat tenyesszen, mert ezek értékesítése még a mai viszonyok között is kielégítő.

Az állattenyésztők a negyedik noviszádi tenyészállatvásáron fogják bemutatni, hogy mennyire haladt állattenyésztésünk, amely komoly versenytársa ma már minden külföldi tenyésznek. A noviszádi vásárra 337 bikát, 70 tehenet és üszőt (tavaly 230) hatvannál több sertést (tavaly 250), 178 juhot, 50 mént (tavaly 35), és 12 pavillon baromfit jelentettek be. A baromfi kiállítás keretében külön pavillont tartottak fenn az udvar részére. A baromfi kiállítással kapcsolatosan fácán és nyul kiállítást is rendeznek.

A kiállításon résztvevő gazdákat gazdag jutalmakban fogják részesíteni Ófelsége a király gyönyörű serleget ajándékozott annak a gazdának a jutalmazására, akinek a bikája az első lesz a kiállításon, ezenkívül Noviszád városa ezer dináros serleget, a kereskedelmi és iparkamara ezer dinárt és a noviszádi termény- és értéktörzsdé is remek serleget ajánlott fel a legeredményesebb tenyésztő jutalmazására.

Az állam és a bánág már biztosították a vásár sikerét mert nagyarányú bevásárlásokat fognak eszközölni. Birkák vásárlására a bánág 300.000, a földművelésügyi minisztérium 100.000, sertések vásárlására a bánág 100.000, a földművelésügyi minisztérium 100.000, lovak vásárlására a földművelésügyi minisztérium 75.000, a bánág 25.000, juhok vásárlására a földművelésügyi minisztérium 25.000, a bánág 10.000 dinárt irányzott elő. Ezenkívül a dunabánsági városok, szövetkezetek és magángazdaságok is fognak beszerezni tenyészállatokat, úgy, hogy a kiállítók minden tekintetben meglehetnek majd elégedve a vásárral.

A tenyészállatvásár nagyarányúságát mi sem bizonyítja jobban, mint az, hogy a vásár igazgatósága az összes állatokat öt millió dinárra biztosította a Jugoszlávia biztosító társaságnál minden bekövetkező kár ellen.

Mirim csokoládé királynő

Ha utazol, moziba vagy színházba még, nincsen jobb és izletesebb édesség a Mirim csokoládénál: A specialitások a következők:

- Mlekkita** — teljes tejszokoládé
- Mavita** — tejszokoládé kávé ízzel
- Masilta** — desszert csokoládé keverék nélkül
- Greenkita** — nemes ízű természetes csokoládé

Álhírek terjedtek el állítólagos romániai összeesküvésről

A román félhivatalos cáfolja a híreszteléseket

Londonból jelentik: A tegnapi megjelent angol lapok állítólagos román katonai összeesküvésről írnak. Az angol lapok értesülése szerint az összeesküvés mögött a vasgárda szervezetei húzódnak meg. Az összeesküvés hírszerint husvétra tervezte akciójának végrehajtását. A cél az volt, hogy Károly király környezetéből eltávolítsák Lupescu asszonyt és az uralkodó környezetének több más tagját.

Az összeesküvést idejekorán leplezték, résztvevőit letartóztatták.

Az angol sajtóban megjelent híreszteléseket román hivatalos részről megcáfolták. A romániai lapok mindössze arról tudnak, hogy három magasabbrangú katonai személyt őrizetbe vettek, államellenes ténykedés gyanúja miatt.

A bukaresti lapok az összeesküvéssel kapcsolatban közlik, hogy letartóztatták a román hadügyminisztérium gázvédelmi osztályának főnökét Schmidt tábornokot, Patrault tüzérezredest, Mucsinszki csendőrkapi-

tányt. A lapok egyébként bejelentik, hogy a kormány rövidesen hivatalos jelentést ad ki az ügyről.

Bukarestből jelentik: A félhivatalos Orient rádió tegnap este az alábbi jelentést adta ki:

— Az utóbbi napokban túlzott és riasztó hírek jelentek meg, amelyek szerint Romániában állítólag súlyos természetű összeesküvésnek jöttek a nyomára és több magas rangú tisztet letartóztattak.

Ezeknek a híreszteléseknek mindössze annyit alapja van, hogy jelenleg vizsgálat van folyamatban felelősen elemek ellen, akkhez ugylát-szik egyes alacsonyabbrangú katonai személyek is csatlakoztak.

Az ügyre hivatalos helyről teljes világosságot derítenek, míhelyt a vizsgálat befejeződik. Távolról sem történtek olyan súlyos és nagyjelentőségű események, aminek-ről a híresztelések szólnak.

—o—

Kigyulladt és teljese elégett a prágai Sparta pályája

Elpusztult a harminc éve fennálló egyesület minden emléktárgya

Prágából jelentik: Tegnapi hatalmas tűzvész pusztított a Sparta sportegylet pályáján. A tűz reggel 8 órakor keletkezett és néhány percen belül lángra kapott a pálya hatalmas tribünje. A

tűzoltóság nagy felkészültséggel vonult ki, de minden igyekezete hasztalannak bizonyult.

A tribün teljesen perágott és elhamvadt a 30 esztendeje fennálló minden emléktár-

me, serlege, zászlója.

A tűz martaléka lett a tribün alatt épült több öltözőhelyiség, az iroda és a falatozó, teljes felszerelésével. Délelőtt 9 órára sikerült lokalizálni a tüzet, de akkorra már minden éghető elégett. Az anyagi kár igen nagy, a tüzet valószínűleg rövidzárlat okozta.

Nisben lelkesen ünnepelték Ófelsége Alekszandar királyt

Nisből jelentik: Ófelsége Alekszandar királyt a pravoszláv husvét ünnepén nagy hódolattal és szeretettel ünnepelte Nis lakossága. Niskabanyán Nikolics Milán moravai bán tolmácsolta a bánág népének hódolatát.

A nisi szokol képviselőtében az egyesület egy férfi és egy nő tagja jelent meg Ófelsége előtt és csokrot nyújtott át Ófelsége Mária királynénak és népművészeti emléktárgyakat a husvétünnep alkalmával.

Meghalt Martinica község aranymisés plébánosa

Az egész Bánátban nagy részvétet keltett az a hír, hogy Hegedüs Dezső martinicai plébános szent-széki tanácsos élete 75. évében hosszas szenvedés után Martinicán elhunyt. A köztisztviselőben levő aranymisés plébános temetésén résztvett Kovács István pápai prelátnak, becskerekai apátplébánosnak a teljes becskerekai katolikus lelkészi karral, Griffi Lajos écskai Hauska Gy. lazarevi plébános, Prém Péter tordai pápai kamarás. A rekvíriemen közreműködött a becskerekai katolikus énekkar Weninger karnagy vezényletével.

Hegedüs Dezső a szegedi járásban levő Tápén született 1861-ben, 1883-ban szentelték fel. Kápláni minőségben Gyarmaton, Eleken, Mezőkövácsházán, Károlyfalván, Vrsacon és Szegeden szolgált. Szőregen, Csávoson és Máslakon, majd 1889-től Lazarevón lelkészkedett. Innen 1927-ben Gudurjára került és mintegy 3 évvel ezelőtt foglalta el plébánosi állását Martinicán. Az elmúlt évben ünnepelte pappászenteletének ötvenedik évfordulóját, amely alkalommal az egész Bánát lelkészi kara elhalmozta szerencsekívánataival.

A háboruban szerzett idegbaja miatt felakasztotta magát egy szentai gazda

Szentáról jelentik: Hétfőn délelőtt Wilsonova uccai házában felakasztotta magát és meghalt Lavicska Ferenc 57 éves szentai gazda.

Lavicska még a háboruban idegsokkot kapott s ez annyira elkeserítette, hogy már régen kijelentette, hogy öngyilkos lesz. Hétfőn délelőtt megborotválkozott és a feleségét elküldte a piacra. Miközben felesége a piacon volt Lavicska egy kötelet kerített s azt a hálószoba mennyezetére kötve felakasztotta magát. Lavicskáné hazatérve a piacról férjét már halva találta. Az esetet rögtön jelentette a rendőrségen, ahonnan Vujosevics Novák a bünyügyi osztály vezetője és dr. Halász János városi orvos szállottak ki a helyszínre. Megállapították, hogy öngyilkosság történt és ezért megadták az engedélyt az öngyilkos eltemetésére.

A LÁNYOK ÁTMENETI EVEI

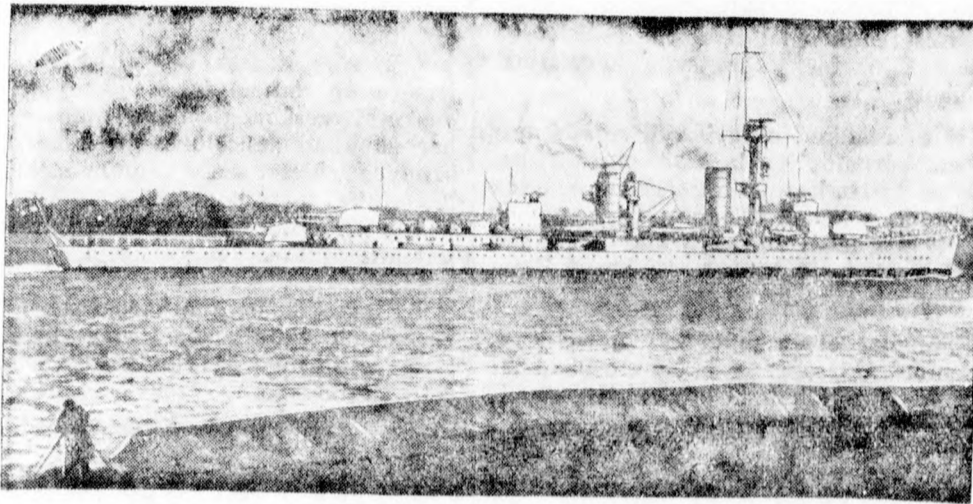
a 12 és 17 év között. Ebben az időben minden leánynak erős és egészséges vérre, erős és egészséges idegekre és kifogástalan étvágyra van szüksége. Ezt adja nekik az »ENERGIN«, amely erősíti a vért és idegeket és fokozza az étvágyat.

»ENERGIN« gyógyszerárakban kapható, egy félliteres eredeti üveg ára 35 dinár.

Reg. S. Br. 4787-32

Singapore, az Indiai oceán kulcsa

„A Kelet Gibraltárja” — A legfontosabb brit hadikikötő
kiépítése — Malta háttérbe szorult Singapore mögött —
Miert kelt izgalmat Japánban a singaporei flottabázis
kiépítése



A legújabb típusú angol cirkáló.

Néhány nap óta igen nagy az izgalom Japánban a singaporei angol flottabázis kiépítése miatt. Ez az izgalom átragadt az európai sajtóra és így az európai közönséget is érdekli Singapore kérdése és a miatta támadt nemzetközi bonyodalom.

Singapore az Indiai Óceán partján fekszik és már eddig is nagy fontossága volt, mert a „Kelet Gibraltárjának” nevezték el. Singapore a kapu az Indiai Óceánban és ezért tartotta mindig fontosnak a Brit birodalom, hogy megtelessen minden tekintetben hivatásának. Az Indiai Óceán feletti uralom fontos Angliának, mert a brit birodalom háromnegyed része és lakóinak háromnegyed része az Indiai Óceán partjain van, vagy legalább is az Indiai Óceánon keresztül lehet elérni. Singapore előtt naponta 160 millió font értékű áruval megrakott hajók haladnak át. Az Indiai Óceán partjain levő gyarmatokból teája 97, jutája 97, cinkjének 96, gumijának 91, gyapójának 89 salétromjának 86 mangánércének 76 és rizsének 63 százalékát kapja Anglia. A brit világuralomnak tehát létérdeke, hogy Singapore erős legyen és minden eshetőségre felkészülten álljon.

Az angol haditengerészet, bármilyen erős is legyen az, nem elegendő ahhoz, hogy megvédje a brit világhatalmat a távoli Ausztráliában, ahol Japán mind hatalmasabb és veszélyesebb versenytárs kezd lenni. Feltehetően szükséges egy nagy tengeri támaszpont kiépítése is, mert Malta hajón 30 napi távolságra van az Indiai Óceántól. Gondoskodni kell tehát egy másik támaszponttól is és erre a célra a legmegfelelőbb Singapore, mert az itt állomásozó flotta szükség esetén Ausztrália és Új Zéland segítségére is siethet. Ha Singapore az ellenesség kezébe kerülne, Anglia elvesztené azt a pontot, amelyet egyedül használhat fel támaszpontul távolkeleti műveletei részére. Singaporet tehát meg kell erősíteni és ezért kezdik meg ismét a hadikikötő kiépítési munkálatait, amelyek egy ideig szüneteltek. Ez okozta a nagy izgalmat is Japánban. A felkelő Nap országában nagyon jól tudják, mit jelent Singapore az angoloknak, de a japánoknak is. Ha itt kiépítik minden idők legnagyobb flottabázisát, akkor Ausztrália és a távoli Kelet többi angol gyarmatai el vannak zárva Japán elől.

Az új, hatalmas hadikikötő építését már megkezdték, tíz és tizezer kínai kuli dolgozik naponta 12 órát, csak hogy minél előbb elkészüljenek a raktarak, hajójavító dokkok és a többi épületek építésével Most készítik azt a dokkot, amely a leghatalmasabb hadihajó befogadására is alkalmas. Az új flot-

tabázis kiépítése 7,750.000 fontba kerül, de a költségekhez Anglián kívül Ausztrália, Új Zéland, Honkong és a maláji állam is hozzájárul. Az új kikötőrendszerben hatalmas hajógyár is épül, de a tuldrága erődök építésé-

Műutat építenek Newyork és Buenos Aires között

Az óriási ut építési költségei többszáz millió dollárt tesznek ki

A szó szoros értelmében amerikai aranyu közmunka kezdődik meg rövidesen az Egyesült Államokban, illetve Délamerikában. Arról van szó, hogy megépítik a pánamerikai autótutat, amely

Newyorkot Buenos Airesszel köti össze.

Az elgondolás Roosevelttől származik és az Egyesült Államok illetékes minisztériumai már ki is dolgozták az építés tervezetét. A gigantikus méretű vállalkozásból az Egyesült Államokra

37 millió dollár jut

a többi Délamerikát terheli. Az utvonal építési költségei tehát többszáz millió dollárra rúgnak. Jellemző az amerikai gondolkodásmódra, hogy az Egyesült Államok kormánya a legrágább utburkolatot választja, mert ez a megoldás három esztendőre munkát biztosít az amerikai cementgyáraknak. A kavics burkolás 30, az olajburkolás 37 millió dollárba kerülne, a kormány mégis a cementburkolás mellett döntött, melynek költségei 100 millió dollárt tesznek ki.

Kultürest Bácskogradistén

Április 8-án a hatodik kultürest rendezte meg a Népkör vezetőség változatos műsorral nagyszámú hallgatóság előtt. Az érdeklődést a kultürest iránt nagyban fokozta az a körülmény, hogy Cziráky—Fetter Imre a „Mihál bácsi” szerzője is megjelent az előadók sorában. A kultürestet Bellányi Ilonka nyitotta meg Petöfi „Ambrus gazda” című költeményével, melyet helyes színezéssel kellemes hangon adott elő. Utána tapsvi har között Cziráky—Fetter Imre lépett az előadó asztalhoz s „Jehonás” címmel egy husvéti legendáját olvasta föl. A lebilincselő és szinte templomi ábitattal hallgatott előadás után fölzugó tapsvihart az előadó azal viszonzta, hogy egy még sajtó alá nem bocsátott „Haragszik a király” című falusi történetet olvasott föl. A zajos tetszéssel fogadott fölolvadás után Tamás István és Hegedüs László mint Haecsek és Sajó Heltai Jenőnek „Békekonferencia” című dialogját adták elő falrengető nevetés és taps között. Befejezésül közkívánatra Cziráky—Fetter Imre „Orvosi rendelet” című novellájával tartotta mindvégig általános derűtség közt

a hallgatóságot, melyért bőséges tapsviharban volt ismét része az illusztris fölolvásnak.

Döntetlenül végződött Vrbász— Szrbobrán sakkversenye

Vrbászról jelentik: Vasárnap játszották le a vrbászi és szrbobráni sakkgyuletek második városközi mérkőzésüket mely ezuttal 4:4 arányban döntetlenül végződött.

A vrbásziak közül Krautwirszt nyert Zsivánovics, Weisz—Sztojánovics, Kuntz—Deh—Baski és Eng—Nityin ellen. A szrbobrániak győztes partijai Fischer—Trischkin, Prodánovics—Schell, Berecz—Kratz és Fehér—Androczi. Meglepetésként hatott, hogy a noviszádi Zsivánovics, aki Szrbobrán csapatában játszott veszített a vrbászi Krautwirszt ellen.

— Vigyázzon! Mielőtt rádiót vesz próbálja ki uttipusu Orton rádiómat. Utolérhetetlen. Gelb, elektro poduzecé Novisad, Futoski put 9.

Művészi szobrok és festmények közszükségleti cikkekért

Baranyi Károly, Baranyiné Markov Zlata noviszádi szobrászművészek és Farkas Béla festőművész külföldi mintára kétnapos csereaukciót rendeznek — Az érdekes cserevásár iránt nagy érdeklődés nyilvánul meg Noviszádon

Az általános gazdasági válság, amely mindenütt a világon érezteti hatását, egészen új helyzetet teremtett a közgazdasági életben. Új feladatok, új nehézségek, mint a gazdasági válság kísérőjelenségei jelentkeztek a kereskedelmi élet eddigi megszokott keretein belül. Ezek között kétségtelenül legfontosabb a kereskedelem legfontosabb eszközének a pénznek a hiánya. A pénz a gazdasági élet közvetítő eszköze, életető, tápláló eleme, amit leginkább az emberi test vérkeringésével hasonlítanak össze, Mert miként a vér és vérkeringés nélkül emberi élet elképzelhetetlen, úgy a közgazdasági élet, kereskedelem is a legfontosabb közvetítő eszköz: a pénz hiányában megszűnik. De vajon valóban megszűnik-e a kereskedelem a pénz hiányában?

Gombolyítsuk csak egy kissé visszafelé a történelem fonalát, egészen addig, amíg el nem jutunk ahhoz az állapothoz, amikor még ismeretlen a pénz fogalma, amikor volt kereskedelem és közgazdasági élet a ma olyan nélkülözhetetlennek érezték és tartották pénz nélkül is. A kereskedelem kezdetleges formájához jutunk el ilyenképen, ahhoz az időhöz, amikor még csak cserekereskedelem létezett és ez a cserekereskedelem annak idején teljesen kielégítette a világot.

Igaz, annakidején az ember szükségletei is meglehetősen alacsony nívón mozogtak. Azonban bármilyen primitív nívón is mozgott a kereskedelem, mégis csak megvolt — talán sokkal reálisabb körülmények között, mint ma — a kereskedelem, az üzletkötés mai alapja és mértéke: az ellenérték.

Kétségtelen és elvitathatatlan tény, hogy azóta nagyot haladt a világ, sőt olyan nagyot, hogy a cserekereskedelmet és a ma fejlett pénzügyi viszonyait tekintve, a két állapotot végtelennek lehet nevezni. Itt rejlik azonban a dolognak az a része, amelyre rá akarunk mutatni. Van ugyanis egy örökértékű mondás, amely bölcsen megállapítja, hogy: a végtelen találkoznak. Egyik részről a cserekereskedelem, másik részről a ma fejlett kereskedelem, amelyben mindenek felett a pénz uralkodik.

A feladat: győzedelmeskedni ezen a sárga, hideglényű hatalmasságon és ezzel elérni úgy az anyagi, mint szellemi téren jelentkező igények kielégítését.

A mai világválságnak azonban kísérőjelensége a pénztelenség. Felmerül a kérdés, hogyan lehet legyőzni azt az akadályt, amelyet a pénztelenség, a pénz hiánya jelent?

A külföldön, nagyobb városokban már megtalálták a módját, annak, hogyan lehet a pénz kikapcsolásával megszerezni az anyagi és szellemi szükségleteket. A külföldön már régóta bevált csereaukciót akarják nálunk is megvalósítani Baranyi Károly, Baranyiné Markov Zlata noviszádi szobrászművészek és Farkas Béla festőművészek.

A három művészember elgondolása azon a külföldön is bevezetett csereaukción alapszik, amely szerint művészi alkotásokat bármilyen ipari, illetve közszükségleti cikkekért hajlandók elcserélni. A csereaukció lényege abban áll, hogy azok, akik áldozatot akarnak hozni a művészet pártfogása érdekében, nem pénzt, hanem megfelelő értékű ipari, illetve közszükségleti cikkekben váltanak meg műtárgyukat.

Akinek felesleges szövete, cipője, szőnyege, butoradarabja, fehérneműje, élelmiszer stb. stb. van, az a kiválasztott műtárgyakat természetben váltaná meg, vagy bont adna, amelyet aztán a művészek vagy

egyszerre vagy részletekben levásárolnának. Ennél a csereaukciónál nemcsak kereskedők és iparosok jöhetnek számításba, hanem magánszemélyek is.

A csereaukció a noviszádi Apolló mozgó bérpalotájának első emeleti helyiségében kezdődik és 12-én este végződik, tehát két napig tart. Ugyanott meg lehet tekinteni a kiállított műtárgyakat, szobrokat, kerámiai dísz tárgyakat és képeket.

Körülbelül ötven műtárgy vár új gazdát és mindenki saját érdekében cselekszik ha ezt a kedvező alkalmat kihasználja és mi-

nél előbb kiválasztja a neki tetsző műtárgyat. Tekintve, hogy a csereaukció csak két napig tart, ajánlatos mielőbb megtekinteni a csereaukció anyagát. A megtekintés teljesen díjtalan és a csereaukció a látogatókra nem kötelező.

A csereaukció délelőtt 9—12 óráig, délután 14—18 óráig van nyitva.

Az aukcióra kerülő anyag a legteljesebb mértékben művészi értékű és a csereaukció alkalma nyílik arra, hogy lakását igazán szép és örökértékű műtárgyakkal díszítse.

A Noviszádon még újszerű és eddig ismeretlen aukció iránt igen nagy érdeklődés nyilvánul meg. Hiszen nagyon sok embernek akad nélkülözhetetlen butoradarabja, szőnyege, élelmiszere vagy más közszükségleti cikke, úgy, hogy pénz, effektív költség nélkül aránylag igen kedvező feltételek mellett hozzájuthat egy-két értékes művészi alkotáshoz.

Reméljük, hogy a három tehetséges művészember vállalkozását megértéssel és lelkesedéssel fogadja Noviszádi város művészeti közönsége.

Világbotrányá dagadt a Varsóban leleplezett nemzetközi pénzhamisítás

A házkutatások során több millió értékű hamis pénzt foglaltak le

Tegnap számunkban megírtuk, hogy az angol rendőrség csaknem az egész világra kiterjedő nagyszabású pénzhamisító bandát leleplezett le. A hamisítást Varsóban leleplezték le, valószínű, hogy itt volt a nagyszabású szervezet központja is. Több európai állam rendőrsége nyomoz a nagyszabású szélhámosság ügyében. Londont és környékét tegnap egész éjszakán át detektívek és rendőrök ezrei kutatták át, hogy kézrekerítsék a banda tagjait. A tegnapi nyomozás a londoni táviratok jelentése szerint váratlan eredménnyel járt, 48 órán belül újabb szenzációs letartóztatások várhatók.

Az eddig letartóztatottak között van a hamisító banda futárja is, akit éppen akkor fogtak el, amikor újabb hamisítványokkal el akart utazni.

A tegnapi reggeli varsói lapok feltűnést-keltő részleteket közölnek a londoni és var-

sói letartóztatásokról. A nyomozás eddigi megállapításai szerint a csalószervezet főként 7 százalékos lengyel kölcsönkötvényeket hamisított, továbbá az angol munkanélküliek segélyezésére kiao t bélyegzet, dollár és francia bankjegyeket. A rendőrség a nyomozás érdekében eddig nem adott ki részletes jelentést az ügyről, de annyit közölt a nyilvánossággal, hogy

a banda tagjainál tartott házkutatások során többmillió értékű hamis pénzt és papírokat foglaltak le.

Az ügy csaknem az egész világra kiterjedő széles hullámokat ver. A hatóságok jelenleg a hamisítógyár felkutatásán dolgoznak. Azt hiszik, hogy a szervezet központja Varsóban van, de a banda működése egész Európára, sőt valószínűleg Amerikára is kiterjedt.

—o—

A moravicai rendőrség öt nap óta szakadatlanul nyomoz, de nem találta meg Pollák Dánielt sem élve, sem halva

Nem tudják megállapítani, hogy szerda reggel nyolc órától déli egy óráig merre járt a házaló

Szerdán délben eltűnt Paesiron Pollák Dániel (virslis) szubotieai házaló és azóta nem tudnak róla semmit. Szerdán délelőtt Paesiron volt de utána már senki sem találkozott vele és senkinek az udvarában nem kérdezte „mi van eladó”.

Moravicián és Paesiron ma másról sem beszélnek az emberek, mint Pollák Dániel esetéről. Mindenki ismerte Moravicián, ahol harminc év óta jár házról-házra és büszkesen megjelent minden hetipiacon. A múlt szerdán is ott volt a moravicai hetipiacon és utána átment Paesirra, ahol rejtélyes körülmények között eltűnt.

Az eltűnés bejelentése óta a moravicai csendőrség minden embere talpon van és keres, kutat, hogy valami nyomot találjon, amelyen elindulva megoldhatná a házaló ti-

tokzatos eltűnését. A csendőrség Paesiron szeretné megtudni, hogy szerdán déli egy óra után, amikor az ugynevezett „Hatház” utcában volt, a zsinagóga közelében, kik találkoztak Pollák Dániellel, mert ez talán megoldhatná a rejtélyt. Nagyon hátráltatja a nyomozást az a körülmény, hogy egész Paesiron nincs senki, aki jelentkezne, hogy reggel nyolc órától déli egy óráig mely házakban fordult meg Pollák Dániel.

A nyomozást vezető közegek véleménye szerint Pollák Dániel nincs már életben, de valószínűleg Paesiron sincs, mert ha ott is végeztek volna vele, a gyilkosoknak elég idejük maradt a holttest eltávolítására.

—o—

... ne halaszd holnapra!
fogó ellen

SÁRG KALODONT

Falbontó beförők kifosztot- tak két üzletet Noviszád város központjában

A Lipkovics trafikból 6000 dinár készpénzt és 6000 dinár értékű árut, a Mojszovics-féle cukorkaüzletből pedig 150 dinárt és nagymennyiségű cukorkát lopják

Tegnap számunkban beszámoltunk arról a sikerről, amelyet a noviszádi bűnügyi rendőrség egy héttagu betörőbanda letartóztatásával aratott, ismertettük a banda vezérének Simon Pálnak, a falbontó betörőnek vakmerő és felfüggesztő módon végrehajtott lopásait és ma már újabb falbontással kapcsolatos betörésről számolhatunk be. Még el sem simultak a nagyszabású betörőbanda letartóztatásáról szóló hír keltette izgalom hullámai, máris újabb vakmerő betörés keltett izgalmat és feltűnést Noviszádon. A vakmerő betörés híre annál inkább nagy szenzációt keltett, mert a két üzlethelyiség, amelyet a falbontó betörők meglátogattak, a város központjában, a legforgalmasabb útvonalon, a Kralja Alekszandra utcában van, a főposta épülete közelében. A betörést teljesen arra a mintára követték el, mint Simon Pál és ha Simon nem lenne a rendőrség foglya, a gyanu minden kétséget kizáróan ő ellene irányulna.

Tegnap reggel 6 óra tájban a Kralja Alekszandra utcában szolgálatot teljesítő rendőr értesítette a rendőrigazgatóságot, hogy

a Mojszovics féle cukorkaüzletben ismeretlen tettesek betörést követtek el, majd a cukorkaüzletnek a szomszédságában lévő Lipkovics trafikát szomszédos falát kibontották behatoltak a trafikba és ott is nagyobb lopást hajtottak végre.

Malencics Rodoljub rendőrkapitány, a bűnügyi osztály főnöke a technikai rendőrség szerveivel megjelent a betörés színhelyén és helyszíni szemlét tartott. Megállapították, hogy a betörők a Kralja Alekszandra ucca 20 számú ház udvarából először a cukrászda helyiségébe jutott be. A cukrászda udvarba vezető vasajtáját kifesztette és a kezdetleges módon bezárt ajtót, amelyet a tolozárak alig tartottak, egyszerűen kihuzta, majd behatolt az üzletbe, ahol pénz után kutatott.

Sikerült is 150 dinárt találnia. A betörő főcélja azonban a szomszédos Lipkovics trafik volt.

Ezért vésővel kibontotta a két üzlet közös falát, mintegy 30 centiméternyi magasságban, kiszedte a téglákat a vékony falból és

mintegy fél méter átmérőjű nyílást vágott, amelyen keresztül átbújt a trafikba.

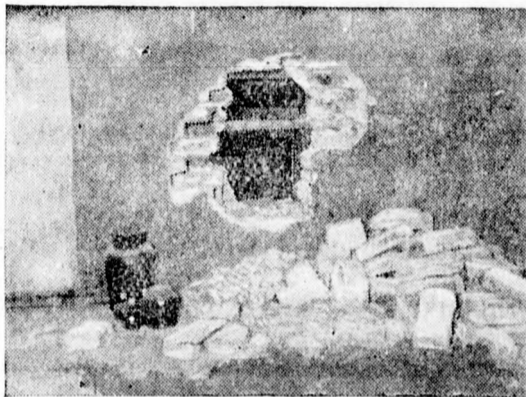
A betörő itt is mindenekelőtt pénzt keresett. Sikerült is rátalálnia egy hosszukás papirdobozra, amelyben

6000 dinár készpénz volt. A pénzt magához vette,

majd alaposan megdézsmálta az üzlet dohánnyállományát és körülbelül

6.000 dinár értékű cigarettát, dohányt, szivart és más dohányárat magával vitt.

A betörő kiszedte a bélyegveket is. Valószí-



A noviszádi falbontó betörők munkája

nüleg azzal a szándékkal, hogy magával viszi, ekkor azonban bizonyára meggondolta magát tekintve, hogy a bélyegyet nem könnyű dolog értékesíteni és az egész bélyeg csomót az egyik fiókba gyömöszölte, majd eltávozott az üzletből és az udvarból valamilyen módon az uccára jutott.

Érdekes, hogy a betörő a cukrászdából mindössze csak 150 dinárt vitt el, míg a pénz közelében, egy dobozban elhelyezett 2.500 dinár készpénzt nem vette észre és érintetlenül hagyta.

Szembetűnő, hogy a falba vágott nyílás aránylag igen szűk és kicsi, úgy hogy a betörő minden bizonnyal alacsony termetű, keskenyvállu egyén lehet, valószínűleg még gyermek, vagy pedig fejlődésben maradt kistermetű férfi.

A házmester bezárta a kutyát, nehogy megharapja a betörőt...

A rendőrség kihallgatta a két üzlet személyzetét, valamint a házbelleket és a követezőket sikerült megállapítani:

A cukrászdát tegnap este fél 10 óráig tartották nyitva. A házmester Popov Szlavkó cipészmaster este fél 10 óra tájban

arra vált figyelmessé, hogy házörző kutyája hangosan ugat valakit. Abban a házban, hogy valaki talán a cukrászda vendége közül jött ki az udvarra bezárta kutyáját a lakásba és egész éjjel nem engedte ki.

Bizonyosra vehető, hogy

a betörő ekkor jött a ház udvarára és elrejtőzött, hogy később végrehajtsa tettét.

A házmester, aki egyébként sohasem szokta kutyáját elzárni, ezen az éjszakán lakásában tartotta a házörző ebet és ez a körülmény is lehetővé tette, hogy a betörő zavartalanul, minden akadály nélkül keresztülvigye vakmerő tettét.

Kiderült a további vizsgálat folyamán az is, hogy a betörést a helyzettel ismerős

egyén követte el, aki vagy régóta ismerős a helyi viszonyokkal, vagy pedig közvetlenül a betörés végrehajtása előtt esetleg társa segítségével alaposan kitanulmányozta a helyi viszonyokat. A betörést megelőző estén ugyanis, mint kiderült, a Lipkovics trafikban lévő nyilvános telefonállomásnál valaki telefonbeszélgetés közben lábával megkopogtatta a telefonkészülék alatt a falat és ezt a kopogást a cukrászdában is hallották és felfüggeszttek rá, azonban nem tulajdonítottak neki különösebb jelentőséget. Valószínű, hogy a betörő társával együtt már kitanulmányozta a betörés lehetőségeit és már el is határozta, hogy a fal kibontásával hatol be a cukrászdából a szomszédos trafikba, azonban még nem tudta pontosan meghatározni azt a helyet, ahol a falbontás a legegyszerűbb.

Beült tehát a cukrászdába, társát pedig átküldte a szomszédba, hogy telefonálás ürügye alatt, beszélgetés közben kopogtatással jelölje meg a fal kibontására legalkalmasabb helyet.

Igy az sem kizárt dolog, hogy

a betörést nem egy, hanem két személy követte el.

Az a feltevés is felmerült, hogy a falbontást más személy követte el és alacsonyabb és ügyesebb társát bujtatta át a trafikhelyiségbe, ő maga pedig a nyílásnál maradt, ahol segített kisebb társának a dohányáru és a pénz átrakásában.

A bűnügyi rendőrség még a délelőt folyamán széleskörű nyomozást indított a betörők kézrekerítésére.

A Lipkovics trafikban elkövetett betörésből származó kár biztosítás révén megtérül.

Mindenki! Mindenki! Mindenki
érhet kárt! érhet baleset! meghal!
Kérjen ajánlatot!
Dunav bizt.r.t.
Zagreb, Maričeva 6.

Fiókiigazgatóság:
Novisad: Habaq palata, tel. 2352. Vel. Bečkerek: tel. 100
Főügynökség: Subotica, tel. 797.
Ügynökség minden községben.
Vállal biztositásokat: tűz, villám-, betörés-, lopás-, jégtörés-
és baleset ellen, valamint az emberéletére.

Kedvező feltételek! Olcsó díjfételek!

— Akinek gyakran fáj a gyomra, bélműködése renyhe, mája duzzadt, emésztése gyengült, nyelve fehéressárga, étvágya megcsappant, annak a természetes „Ferenc József” keserűvíz csakhamar szabályozza a székletét, rendbehozza az emésztést, élénkíti a vérkeringést és jó közérzetet teremt.

Fizessen elő a Reggeli Újságra

Musanoff megérkezett Párisba

A bolgár miniszterelnök pénteken utazik tovább Londonba

Párisból jelentik: Musanoff bolgár miniszterelnök Stojanoff pénzügyminiszter kíséretében Beograd felől jövet tegnap reggel 3 óra 35 perckor megérkezett Párisba. A bolgár miniszterelnök négy napig marad a francia fővárosban, ahol Barthou külügyminiszterrel tárgyal

Bulgárának a Balkán-paktumhoz

való csatlakozásáról.

Párisból Londonba utaznak a bolgár államférfiak, ahonnan visszatérőben Budapestre is ellátogatnak, hogy viszonzózzák Gombös magyar miniszterelnök és Kánya külügyminiszter legutóbbi szofiai látogatását.

—o—

Összezdüléssel kezdődött a leszerelési konferencia

Anglia megnevezte Hendersonra

Genéből jelentik: November 22-e óta tegnap délután ült össze újból a leszerelési konferencia elnöki tanácsa, hogy döntsön a leszerelési konferencia összehívása ügyében. Az értekezletet komolyabb konfliktus vezette be.

Az angol kormány képviselői megneveztek Hendersont, mert az elnöki tanácsot összehívta.

Az angol kormány ugyanis azt szerette

volna, ha az elnökség ülését későbbi időpontban tartják meg, amikor már tisztázódik az Anglia és Franciaország közötti jegyzékváltások ügye. Hendersont honfitársai azal gyanúsítják, hogy a franciákkal szövetkezve határozta el az elnöki tanács összehívását.

A tegnapi ülésen egyébként az a vélemény alakult ki, hogy a konferencia főbizottságát május 23-ra hívják össze.

—o—

Staviski és Kreuger Ivar nemzetközi ópiumcsempészbanda tagjai voltak

Staviski felelős a Georges Philippar katasztrófájáért is?

A londoni Daily Mail néhány nap óta szenzációs cikksorozatban foglalkozik Stavisky viselt dolgaival. A lap ennek során azt is megírta, hogy Stavisky és Kreuger Ivar tagjai voltak egy ópiumcsempész bandának, amelynek fiókjai a világ minden részében működtek.

A Daily Mail azt is írja, hogy Stavisky felelős a Georges Philippar nevű francia oceánjáró katasztrófájáért. A Georges Philippar két évvel ez-

előtt keletázsiai utjáról visszatérőben a Vörös tengeren titokzatos körülmények között kigyulladt és elégett. A francia hajó katasztrófájának okát még eddig nem sikerült megállapítani, míg most a londoni lap azt állítja, hogy ez is Stavisky bűnös manipulációjának következménye. A hajón állítólag olyan utas tartózkodott, akinek elpusztítása Stavisky érdekében állott és ezért kellett a hajóval együtt az utasok nagy részének is elpusztulni.

Meghalt egy szuboticei asszony, aki három nap előtt öngyilkosságot kísérelt meg

Szombaton jelentették a rendőrségnek, hogy a Napnyugati ugarok 546. számú házában Szent Miklósné született Barta Julia 46 éves szuboticei földművesasszony öngyilkossági szándékából késsel felvágta a nyakát. Az életunt asszonyt beszállították a kórházba, ahol megállapították, hogy sérülése egészen jelentéktelen, mert az életunt asszony valószínűleg visszariadt a vértől és csupán a bőrt vágta fel a nyakán. A kórházi orvosok bekötötték Szentméné, majd a lakására szállították, mert nem szorult

kórházi kezelésre.

Az öngyilkossági kísérlet ügyében tegnap váratlan fordulat következett be.

Szent Miklósné kedden reggel meghalt. Az esetről jelentést tettek a rendőrségnek, miután valószínűtlen volt, hogy Szentméné szombati sérülésébe halt volna bele,

a rendőrség megindította a nyomozást a haláleset okának megállapítására.

— Halálozás. Tegnap Noviszádon 64 esztendősen korában hosszas szenvedés után elhunyt Schaeffer Mátyásné szül. Torgl Anna. Ma délután 4 órakor temetik a Petra Zrinyszka uccai gyászházból.

— A szuboticei vasúti parkban öngyilkosságot kísérelt meg egy cselédnő. Hétfőn délután izgalmas körülmények között akadályozták meg egy öngyilkossági kísérletet a szuboticei vasúti park sétálóin. Kovács István szabó és Horvát József földműves arra lettek figyelmesek a parkban, hogy egy fiatal nő leány egy üveget akart felhajítani. Kiderült, hogy az üvegben ecetsav volt és a leány, Bódics Marcella szerelmi bánatában akart véget vetni az életének. Az elkeseredett öngyilkosjelöltet a rendőri ügyeletre szállították, ahol elmondta, hogy azért akart megválni az élettől, mert félt édesanyja fenyegetésétől, aki szigorúan megtiltotta neki,

hogy szerelmesével találkozzék. Bódics Marcellát éjszaka őrizetben tartották, tegnap délelőtt pedig átadták szüleinek.

— Április 18-án lesz a topolai vásár. A bácsstopolai országos állat- és kirakodó vásárt április 18-án szerdán fogják megtartani. A vásárra vészmentes helyről szabályszerű járattallevéllel mindennemű állat felhajtható.

— Elrontott gyomor és az ezzel járó összefüggő bélzavarok, felfúvódás, kellemetlen szájíz, émelygés, homlokfájás, láz, hányás, hasmenés vagy székszorulás eseteiben már egy pohár természetes „Ferenc József” keserűviz is igen gyorsan, biztosan és mindig kellemesen hat.

—o—

HIREK

Reggeli Újság

Szerkesztőség és kiadóhivatal: Novisza, Kralja Petra ucca 30., 1. emelet. Telefon 21-37, éjeli 20-58.
Szubotica, Kralja Petra Park 10. Telefon 6-70.
Előfizetési ára egy hónapra 1^o dinár, 3 hónapra 5^o dinár. Külföldön 1 hónapra 30 dinár, három hónapra 90 dinár. Éves szám ára hétköznapokon fél dinár vasárnapon 2 dinár.
Megjelenik hétfő kivételével mindennap reggel.

Gyengeség és vérszegénység ellen

MALAGTIN

Kapható gyógyszerárakban. Dózerák: GROSSINGER Novisza
11. évf. 2. p. 58900. 134.

Időjárás: Németországban és a Balkán félszigeten esett az eső, a balti tenger környékén havazott, Lengyelországban és Keleteurópában felhős idő volt. A hőmérséklet Keleteurópában emelkedett a kontinens többi részén esőkkel. Jugoszláviában helyenként felhős idő volt keleten és délen esővel. A hőmérséklet az ország közepén esőkkel, egyébként változatlan volt. A legalacsonyabb hőmérséklet Mariborban 0 fok, a legmagasabb Krusevácon 25 fok volt.

Időjósítás: Részben felhős idő várható, helyenként kisebb esővel, a hőmérséklet esőkkenni fog.

— Esperesi kinevezés. Schelling József skorenováci plébános halálával megüresedett kovini espereskerület esperesévé Smetana Ágoston bresztováci plébánost neveztek ki. Az új esperest nemcsak a kerületi papság, de a hívek is a legnagyobb szeretettel fogadták.

— Plébánosi kinevezés. A több mint egy éve üresedésben levő jazovói plébánosi állásra Knoll Géza novakanizsai káplánt neveztek ki. Jazovó község lakossága fényes ünnepekkel fogadta új papját.

— Papszentelés. Virágvasárnapján Rodics Rafael érsek Beogradban áldozó pappá szentelte Apler Ernő Zagrebban végzett pap növendékét. Az új misés első miséjét Pansevon tartotta s további intézkedésig Deljacsára rendelték ki.

— Premiér a Népkörben. A szuboticei Népkör kiváló társulata vasárnap este újabb bemutató előadást tart. Fodor László és Lakatos László „Helyet az ifjúságnak” című háromfelvonásos vígjátékát mutatják be, amely a budapesti színpadon most érte el 100. előadását. A darab szerepeit a Népkör legkiválóbb erői játsszák, de ebben a darabban debütál Nojcsék Tusi is, aki jelentékeny szerephez jut. Garay Béla kitérő rendezése folytán nagy sikerre tarthat számot Szubotícán a vígjáték.

— Zsufolásig megteltek husvétkor a templomok Oroszországban. Moszkvából jelentik, hogy a pravoszláv husvét ünnepnek során Moszkvában, Leningrádban és más oroszországi városokban zsufolásig megteltek hívőkkel a templomok. Moszkvában egyébként husvét mindkét napján erősen havazott, fehér husvétra rég nem volt eset Moszkvában.

— Aki friss és egészséges akar lenni és el akarja kerülni, hogy kemény legyen a széke, emésztése meg legyen zavarva, folyton fájjon a feje és bőre tele legyen mindentéle pattanással, az igyeketienként egyszer-kétszer reggelizés előtt egy pohár természetes „Ferenc József” keserűvizet.

— A magyarországi szovjet követ tárgyalat Gombös miniszterelnökkel. Budapestről jelentik: Petrovszki Adolf az ujonnan kinevezett magyarországi szovjet követ hétfőn adta át megbízólevelét Horváth kormányzónak. A megbízólevelét átadása a szokásos ünnepélyes külsőségek között történt, csupán a zenekar maradt el, és így nem hangzott fel az internacionálé dallama a budai királyi várban. Az új szovjet követ rövidesen visszautazik Bécsbe állandó székhelyére, de előbb kedd este egyórás tanácskozást folytatott Gombös Gyula magyar miniszterelnökkel.

Bácsli hírek

A községi képviselőtestület e heti gyűlésén a következő fontosabb ügyekben hozott döntést:

A Levant kendergyárral szemben fennálló két-százezer dináros tartozás ügyében azt határozta a képviselőtestület, hogy a Levantnak olyan ajánlatot tesz a község, hogy a fenti tartozás törlesztésére minden hónap végén a hó folyamán községi pótdó címén befolyt összeg husz százalékát adja át. Egyben kéri a Levantot, hogy a még felállítandó, de nem szükséges uccai villanylámpákat ne szerelje, hanem e munkát összegét írja le a tartozásból.

A Levant és a fogyasztók közti áramharcból kifolyólag, amint ismeretes a község is intézett a gyárhoz egy memorandumot, amelyre a Levant nem válaszolt. Ujból felszólítandó, hogy 10 napon belül adjon a villanytelep határozott választ.

Miután a községi alkalmazottak fizetését rendező háni rendelet alapján előírt szabályzat még nem készült el, a képviselőtestület elhatározta, hogy minden alkalmazottnak április hónaptól kezdve a végleges rendezésig, eddigi fizetésénél 25 százalékkal kevesebbet szabad csak kifizetni.

*

— Az Ember tragédiája az amerikai rádióban. Newyorkból jelentik, hogy a legnagyobb amerikai rádiótársaság programjára tűzte Madách: Az ember tragédiájának előadását. A próbákat már meg is kezdték. A dráma címe valószínűleg megváltozik, „Az ember misztériuma” lesz, a darab címe.

Rendes fürdés a noviszádi Jódos Gyógyfürdő ártézi ásványvíz gőzében egészséget jelent.

— Csütörtökön ül össze a szubotíci színiügyi bizottság. Dr. Evetovics Matija Szubotica város szociális kulturatanácsnoka csütörtökön délelőtt 10 órára ülésre hívta össze a színiügyi bizottság tagjait. Az ülésen a városi színház sorsáról tanácskoznak. A bizottság minden jel szerint magáévá teszi Konyovics Petar noviszádi színiigazgató előnyös ajánlatát, amely biztosítékot nyújt arra, hogy az ez évi bérlő nem fogja rideg üzleti célokra felhasználni Szuboticanak ezt a fontos kulturális intézményét, hanem nívós mozielőadások mellett színelőadások rendezését is biztosítja.

— PULLOVER-MODELLEK, solvemsálak, trikocsellem fehérnemű, bőr- és kötött készítmények, harisnyák, fűzők és melltartók — nagy választékban FISCHER J. és FIA cégnél Noviszádon Trg Oslobođenja 2.



Rádó a sétatálcában

Mintus Alfréd berlini technikus sétatálcájára szerelt egy rádióvevő készüléket. Ha egy rádióleadót akar hallgatni, sétatálcáját a földre szurja és a bot belsejében levő melanizmus a földre szerelt hallgatógig viszi a rádió leadó állomás hangjait.

A noviszádi falbontó betörő



Simon Pál

a sorozatos noviszádi falbontásos betörések tettese, a letartóztatott héttagu banda vezére

Mint ismeretes, a noviszádi bűnügyi rendőrség letartóztatta Simon Pál volt noviszádi Adamovics telepi 31 éves vasztergályost, aki 1932 és 1933-ban Noviszádon sorozatos betöréseket követett el. A falbontó betörővel egyidejűleg őrizetbe vették héttagu szervezett bandáját is. Simon Pál, mint ismeretes, a rendőrség előtt beismerte, hogy a Noviszádon történt falbontásos betörések legnagyobb részét egyedül követte el. A betöréseken kívül beismerte, hogy Klein Jenő, a noviszádi „harisnyakirály” ellen rablótámadást akart végrehajtani.

Miniatürök

GILLES MENAGE (1613—1692)

francia író felkérte Retz bíboros, hogy adjon neki órákat poétikából, hogy a vers szabályait és technikáját tökéletesen megtanulja.

Erre azért van szükségem, — tette hozzá a kardinális — mert nagyon sok verses kötetet küldenek hozzám a költők, hogy mondjak róluk kritikát.

— Monseigneur, a poétika megtanulása kissé hosszú almas dolog lenne, — felelte a költő. — Hanem ha valaki verseire nézve véleményét kéri, mondja azt, hogy nem érnek semmit. Így majdnem sohasem fog tévedni.

— o —

ARISTOTELES (Kr. e. 384—322)

görög filozófus, Nagy Sándor makedon király nevelője midőn álomra hajította fejét, rézgolyót vett kezébe, amely éjszakánként több ízben nagy esörömpöléssel esett ama réztányérba, amelyet esténként az ágya elé helyezett. A zörögés Nagy Sándor, aki mentorával egy terebren aludt, mindig felébredt. Meg is kérdezte egyszer a filozófust, miért háborgatja a saját és hálótársa álmát?

— Királyt akarok nevelni Makedóniának, utódot a nagy Fülöpnek, — felelte Arisztoteles. — Amint éjfélneként cselekszem, azt nem emberektől, hanem a vándor darvaktól tanultam. Az őrdaru, midőn éber álmát szendergi, egyik lábának ujjai közé követ vesz; valahányszor elejtí ezt, rögtön fölkapja és minden alkalommal széttekint az alvó, fáradt sereg között. Ti, királyok, őrrei vagytok a népek, amely kormánypálcátok alatt érdekeitekért fardoztok... vigyázzatok... mélyen aludnotok nem szabad; mert ha vigyázatlanságtok vagy gondatlanságtok miatt a munkás nép veszélybe esik a nyomorba süllyed: ti veszítitek a legtöbbet.

— o —

LEGYÖZTOK A DRAGASÁGOT: 20% DINÁR A REGGELI KÁVE SÜTEMÉNNYEL SIBALITY BUFFEBEN.

— Aldott állapotban levő nők, ifjú anyák és többgyermes asszonyok az enyhe természetes „Ferenc József” keserűvíznek már mérsékelt adagokban való használata által is könnyű és hig ürülést, ugyiszintén rendes gyomor- és bélműködést érnek el. A modern nőgyógyászat főképviselei a Ferenc József vizet igen sok esetben kipróbálták és azt kivétel nélkül gyorsan, megbízhatóan és fájdalom nélkül hatónak találták.

Tőzsde

TŐZSDEZÁRLATOK

A dinár árfolyama. Budapest 78.10—8.30, Prága 51.30—51.70, Berlin 56.90—57.30, London 225.50.

Zürich, Beograd 7.00, Páris 2038, London 15935, Newyork 308.875, Brüssel 72.30, Milánó 26.54, Madrid 42.225, Amszterdam 209.15, Berlin 122.30, Bécs 73.30, Prága 12.84, Varsó 58.30, Bukarest 3.05.

Noviszádi terménytőzsde. Buza 78 kgos 2 százalékos bácskai Noviszád környéki 101—103, Szombor környéki 100—102, középbácskai 102—104, felsőbácskai 103—105, szerémi 101—103, szlavóniai 104—106, 77 kgos 2 százalékos bácskai tiszai 104—106, tiszai uszályrakomány 106—107, bégai uszályrakomány 107—108, felsőbánáti 101—103, délbánáti 99—101 árpa 65-66 kgos 72.50—75, tavaszi 67-68 kgos 82—84, zab bácskai és bánáti 56—58, szerémi és szlavóniai 52—54, tengeri bácskai öreg 79—80. Szombor környéki 80—81, bácskai garantált minőség 67—68, bácskai tulszárított 68—69, bánáti tulszárított 66—67, szerémi öreg 79—80, szerémi gar. minőség 67—68, liszt bácskai, bánáti állom. gg és g 177.50—197.50, kettes 157.50—177.50, ötös 137.50—157.50, hatos 107.50—117.50, hetes 75—85, nyolcas 80—85, szerémi és szlavóniai nullás gg és g 172.50—187.50, kettes 152.50—167.50, ötös 132.50—147.50, hatos 102.50—112.50, hetes 75—85, nyolcas 80—85, buzakorpa jutazsákokban bácskai és szerémi 71—73, bánáti jutazsákokban 69—71, uszályrakomány jutazsákokban 72—74, felsőbácskai 2 százalékos zsák nélkül 110—112.50.

Szombori terménytőzsde. Buza bácskai Szombor környéki 100—102, felsőbácskai 102—104, szlavóniai 102—104, szerémi 102—104, Tiszai bácskai 106—108, Tiszai bánáti 106—108, felsőbánáti 100—102, zab bácskai vasut 58—60, szerémi és szlavóniai 53—55, árpa bácskai 70—72.50, bácskai tavaszi 84—86, tengeri bácskai vasut prompt öreg 78—80, új 66—68, bácskai vasut április—júniusra 77—79, bácskai szárított 75—77, bab szokvány 115—120, kendermag 370—400, Buzaliszt nullás gg és g 175—195, kettes 551—175, ötös 140—160, hatos 110—120, hetes 85—95, nyolcas 80—85, korpa prompt 71—73.

Árak a budapesti terménytőzsdén és határvidéki piacon. Budapestről jelentik: A terménytőzsdén a készárupiac irányzata lanya volt. Tiszavidéki 80 kilós buza 10.35—10.70, felsőtiszai 10.10—10.40, egyedő származású 9.95—10.20. A határvidéki irányzata lanya. Buza májusra 9.84—9.58, júniusra 9.69—9.70, rozs májusra 5.09—5.10, tengeri májusra 9.46—9.47, júliusra 9.75—9.77.

XXVIII. Állami Ösztályorszájtek
1. osztály húzása 1934. április 11. és 12.-én
7 jutalom 50,000 nyerevény! Számos 10,000, 8,000, 6,000, 5,000, 3,000 és 2,000 D. nyerevény! Minden második sorsjegynél nyernie kell! Sorsjegyek kaphatók a sorsjegyelosztónál.
LUSTIG LAJOS banküzletében, Noviszád, Králya Ale an'ta 13

— Vesztegetni akart egy becskéri tollkereskedő. A becskerei törvénytörés büntető tanácsa Grósz Adolf volt becskerei, jelenleg vel. gredai tollkereskedőt és nyersbörgyűjtőt 15 napi fogházra és 300 dinár pénzbüntetésre ítélte, mert egy becskerei forgalmi rendőrt 30 dinárral akart megvesztegetni, hogy nyersbőrrel telt szekerét engedje a város főuccáján át, ami azonban abban az időben szigorúan tilos volt az állatvész miatt.

— Jön a lovasított karaggy! Londonból jelentik, hogy Leopold Strokovszki, a filadelfiai zenekar karmestere a legutóbbi nagy hangversenyt, a zenészek óriási megrökönyödésére falovon ülve vezényelte. A karmester kijelentette, hogy a többórás hangversenyek rendkívül kifárasztják, ezért ült lóra. Egyelőre falóra, de nem lehessen tudni, hogy a jövőben, nem nyert-e bele a zenedarabolnál szokásos egy-két ütemes szünetbe, a karmester lovának nyertése.

— **Műkedvelőelőadás** Bácskópetrovovszelón. Az iparos ifjuság műkedvelői április hó 8-án, vasárnap este a kat. legényegylet dísztermében tánca' egyb kötött műkedvelő előadást rendezett, amely alkalommal színre hozták Gerő Károly A vadgalamb című háromfelvonásos népszínművét, Szabó Sándor szakavatott rendezése mellett. A termet zsufolásig megtöltő közönség sokszor lelkes tapsal jutalmazta a szereplők kitünő játékát, akik közül Szabó Etelka, Tóth Etelka, Tóth Annuska, Ördög Ilonka, Lévai Boriska, Bovánovics Gizuska, Árpás Ilonka, Török Sándor, Kelemen József, Lévai András, Muhi Pál, Pataki András, Virág János, Herváth Laci, Gödöllei Mihály, Szebellédi István, Szabó János, Pecsénka Lajos, Komáromi Gyula, Bovánovics Lajos és Goór János tűntek ki igen kedves és jó alakításukkal. Az anyagilag is igen jól sikerült előadás után reggelig tartó tánc következett.

— **Uj parancsnokot kaptak az osztrák védelmi alakulatok.** Bécsből jelentik, hogy Dollfuss kancellár Kentner vezérkari főnök javaslatára Seifert József alezredest nevezte ki valamennyi osztrák védelmi alakulat katonai parancsnokává.

— **Japán autódömping fenyegeti Angliát.** Londonból jelentik, hogy Nagybritan niát valósággal elárasztották japán árjegyzékekkel, amelyek a 12 lóerős kiskategória új autókat az angliai árak egyharmadáért kínálják. Egy japán kisautó ára mindössze 50 font. A japán autódömping nagy izgalmat keltett az angol autóiparban.

— **Bécsben is bevezetik a kisszakaszt.** Bécsből jelentik, hogy budapesti mintára április 16-tól kezdve az osztrák főváros vilamosain is bevezetik a kisszakaszt. A kisszakasz jegy ára 10 garas. Bécsben is a vezetőköcsi első részében kell perselybe dobni a kisszakasz-érmeget.

Bajmoki hírek

Március hónapban 21 születést jelentettek be. — Meghaltak: Beslity János 33 éves, Odri Terézia 82 éves, Mándics Krisztina 23 éves. Kubatovics Anna 75 éves, Kulcsity Mária 2 hónapos, Tóth Mária 79 éves, Illi Vendel 78 éves, Kollár Katalin 30 éves, Ficsa Julianna 83 éves, Cifra András 22 éves, Tomaskovics Ferenc 6 éves, Ivkovic Ivandéki Teréz 60 éves, és Nagy Rozália 90 éves korukban. — Házasságot kötöttek: Mamuzsity Balázs Lázics Klárával, Keller János Leotkai Lujzával, Szabó István Sefesics Agotával és Oracsics Antal Janovics Juliannával. — Vasárnap délután nagy égiháboru vonult végig Bajmok felett. A villám becsapott Gál István Szremszka uccai házának udvarán álló akácfába, Osvald István tanyáján egy szalmakazalba és a Kraljevics Tomiszláv uccában egy akácfába.

★

— **Víz helyett zsírszódaoldatot ivott egy csantaviri kisfiu.** Tandari István paprikaárus felesége hétfőn nagymosást tartott és három éves István nevű fiát a szomszédba adta játszani. A kisfiu délben hazament ebédelni és míg édesanyja kiment a konyhából a teknő mellett levő bögréből ivott. Amikor Tandariné visszajött a konyhába, kisfia vérző szájjal a padlón fetrengett. Az asszony a gyermeket azonnal elvitte dr. Simon Lipót orvoshoz, aki első segélyben részesítette. A súlyosan sebesült kisfiut otthon ápolják.

— **Szokolmulatság** Bácskogradistén. A Szokol-egylet a pravoszláv husvét hétfőjén a Jankovics féle vendéglőben műsoros ünnepélyt rendezett. Műsoron énekek, gyakorlatok, egy és kétfelvonásos szindarabok szerepeltek, melyekben mint szereplők felléptek: Brankov Veszélj, Takács Mancika, Csávic Veljko, Belics Gyurgyinka, Szivaeska Zora, Vukadinov Nova és Csávic VVelimir. Az előadást tánc követte.

— **Műkedvelőelőadás** Csantaviren. A csantaviri önkéntes tűzoltó század vasárnap este Fehér János vendéglőjében műkedvelő előadást rendezett. Molnár Ica szerb népdalokat énekelt, utána „A tanfelügyelő” című államnyelvű egyfelvonásost adták elő. Mészáros Juliska, Szárcsevics Juliska, Bas József, Vlascsics György, Jovanovics Petar és Pletikoszics Lajos. A „Marika” című háromfelvonásos vígjátékban Gyüre Margitka, Barna Mancika, Krausz Márta, Oszvár Ica, Molnár Ica, Oláh Gyula, Barna Antal, Frjedmann Rudolf, Pletikoszics Péter, Oszvár István, Dvoracsco Endre, Kucora Jenő és Utasi Ferenc nyújtottak jó alakítást. Előadás után reggelig tartó tánc következett.

— **Rekordot javított egy óceánjáró német postarepülőgép.** Berlinből jelentik: A német Lufthansa postarepülőgépe, amely április 6-án indult el a délamerikai Natáliból, 9-én reggel 9 órakor Stuttgartba érkezett. A repülőgép 2 nap és 23 óra alatt tette meg a kilencezer kilométeres utat és ezzel több mint fél nappal megjavította az eddig három és félnapos rekordot.

— **Öngyilkosság** Sztara Moravicán. Tóth József kereskedő 36 éves felesége többszöri öngyilkossági kísérlet után szombaton délután ismeretlen méreggel megmérgezte magát és meghalt. A csendőrség jelentette az esetet az ügyészségnek, mely elrendelte a holttest felboncolását. Az öngyilkosság oka valószínűleg gyógyíthatatlan betegség.

— **Jégeső pusztított** Csantaviren. Vasárnap délután öt órakor nagy szélvihar kíséretében pusztító jégeső zúdult Csantavirre és környékére. A jég nagy károkat okozott a gyümölcsfákban és a fiatal tavaszi veteményekben.

◆◆◆

Részletekben.

- Ferke, hova lettek innen az almák?
- Egyet ép előbb ettem meg.
- És a többit?
- Azokat még előbb.

REGÉNY

Adlersfeld-Ballesirem:

A titokzatos csapóajtó

(42)

Terraferma márkától, az olasz külügyminiszterium titkárától, mialatt családjá veleencei palotájában aludt, valaki ellopott egy fontos okiratot. A márkai sőgornőjét, meghalt bátyja özvegyét gyanúsítja a lopással és ezt közli is a külügyminiszter jelenlétében a kiváló magán-detektívvél, aki megkezdi a nyomozást a titokzatos lopás ügyében. A detektív a márkai sőgornőjének lakásán értékes adat birtokába jutott.

— Igen ám — vetette ellene Windmüller de a libának be lehet kötni az orrát.

Sebastiano mindjárt értette, hogy mit akar mondani és meg is felelt rá mindjárt:

— Az olyanféle liba, mint Assunta is, olykor legalább csapkod a szárnyával s úgy adja értésül, hogy nem szabad gágognia. — És ilyképen bizonyosságot téve arról, hogy otthon van az összehasonlító állattanban, kérletlenül így folytatta: — Nem lehet szó ebben a dologban, doktor ur, arról a két fiatal legényről sem, aki még a háznál van. Bizonyosan tudom, hogy a hercegasszony senkivel sem beszélt a házbeliek közül az egy Assuntán kívül. Most már beismerhetem, hogy Agostino, az a vén számár nagy motost tett a fülembé. Át is kutattam a zegész házat. Benn a házban nincs és ha nem segítette az ördög, ki sem juthatott belőle. Veszett história ez, uram, veszett bizony. És köztünk maradjon a szó: a signora principessa, hogy szómmal ne vétsek, olyan hölgy, aki meg van kenve minden bal és fityét hányna magának az ördögnek is ha arra kerülne a sor!

— Mondja, nem küldhetné fel hozzám az Assuntát valami megbízással, úgy, hogy

ne venni észre, hogy beszélni akarok vele? — kérdezte a némi szünet után. — Nagyon szeretnék még kérdezni tőle egyet-mást, de fontos, hogy ne legyen készülve reá mikor hozzám jön.

Az Assunta nemsokára megjelent Windmüller szobájában egy tálcával, amilyen egy üveg ásványvizet, meg egy poharat hozott lefette a látszólag olvasásba merült gentleman mellett álló asztalra és már ki akart menni mikor Windmüller hirtelen felvetette a szemét.

— Köszönöm szépen — mondta nyájasan. — Maga az Assunta, ugye bár? Áz, aképpen a signora principessát, mikor legtöbbször itt volt? Nagyon jól van. Aztán mondja meg nekem, mikor és mily időtáznál látta utoljára?

— Az orrára tette a jobb mutatóujját és gondolkozni látszott. Aztán meg rázta a fejét — Nem tudom megmondani olyan akkurátosan — mondotta. — Reggel egy tíz és tizenegy óra közt lehetett, mikor segítettem Luciának takarítani a szobákat az idegen uraságoknak. Igen, délután a k. nemsokára a reggeli után, és déli harangszóig mindent rendbe hoztunk.

Windmüller esodálkozva nézett a lányra — De hiszen az idegen uraságok csak tegnap költöztek be! — mondotta lassan.

— Igenis, tegnap, signor — erősítette Assunta rendületlenül.

— És tegnap látta itt utoljára a signora principessát? — kérdezte Windmüller. — Beszélt is vele?

— Oh dehogya! — mondotta Assunta a vállát vonva. — Nem szólt semmit és nem illik hozzám, hogy yolyan nagyuri hölgyet megszólítsak.

— Nem, természetes, hogy nem! — hagyta reá Windmüller. — De én alighanem úgy értem, hogy ya signora principessa már másnap reggel elutazott... vagy nem?

— Igen, úgy mondták nekünk. De hogyan utazhatott volna el, mikor én is láttam? Talán hamarosan mégis visszajött! Nekem mindegy, amig nem nekem kell szolgálnom.

Windmüller elbocsátotta a füle mellett ezt a megjegyzést, melyet Assunta persze a bántódottság félre nem ismerhető hangján tett meg és oly pillantással kísért, melyben benne volt a felhívás, hogy tovább kérdezze róla. — Kérem, mondja el, hogyan és mikor látta a signora principessát. Szivesen meghálálom — mondotta biztatóan.

— Odalenn történt a rózsaszínű szobában — kezdte Assunta készségesen. — Nekem az ágyat kellett áthuzni, míg Lucia a másik, kétágyas hálószobát hozta rendbe. No, a vankosokat már áthuztam és felterítettam a lepedőt, de minthogy az ágy olyan széles, hogy körül kellett mennem a másik oldalára, hogy ott a matrác alá töltsöm, az ember nem éri át karjaival és borzasztó az a Lucia, mikor az ember nem tesz meg mindent akkurátosan. Olyan az, signor nem is hinné, hogy az embernek hogyan a körmére néz! Eppen ma is...

— Tovább, tovább — szakította félbe Windmüller ezt a fenyegető kitérést.

— Hát körülmegyek az ágyon, lehajlok, hogy alátörjem a lepedőt, és egyszerre olyan erős és furesza szagot érzek, szakasztottan olyan, mint az a parfüm, amellyel a signora principessa szagositotta magát. Gondoltam magamban, hogy kidöntött belőle valamelyest az ágyára, főlemelem a fejem, felnézek, hát ott áll előttem az ajtóban, a küszöbön. A szürke selyem utiköppenyeg volt rajta, de kalap nem volt a fején és borzasztóan sápadt volt, a haja összevissza volt kuszálódva. Nem nézett reám, hanem egyenesen előrenézett, s amint ott állok és várom, hogy majd mond valamit, hallom, hogy ya Lucia átjön a termen keresztül. Egyszerre eltűnt a signora principessa! Erre azt gondolom, hogy visszalépett a salottóba és figyelek, hogy beszél-e majd a Luciával, de az, meg sem állva, anélkül, hogy suttogni is hallottam volna, bejött a rózsaszínű szobába és kérdezte, hogy végeztem-e már, mintha bizony az ember csodá ttehetne!

— Tovább!

(Folytatjuk)

Szentai hírek

Jól sikerült műsoros estélyt rendezett a szentai Jótékony Szerb Nőegylet pravoszláv husvét vasárnapján. A dalárda Krisztus legendát énekelt. Pejin Zagora és Dolics Szteván dialógot adtak elő. Maeszkási Laza szerb népdalokat adott elő gitárkísérettel. Dr. Mikovics Boskó, Pecárszki Dragica, Markov Magda és Vaszić Boszilyka nagy sikerrel adták elő a „Feleségem bálba akar menni” című egyfelvonásost. — Egy zagrebi szanatóriumban rövid szenvedés után meghalt Boszaski Vladimírné szentai uriaszony. Az elhunytban Boszaski Nesztor szentai rendőrtisztviselő édesanyját gyászolja.

Temerini hírek

Vasárnap délelőtt a katolikus polgári magyar olvasóköri folytatta népszerűvé vált vallásos előadás-sorozatát. Előadó dr. Fehér Mihály ügyvéd volt, aki igen meggyőző példák támasztotta alá a katolikus hitéletet. A Gazdakörben vasárnap délután volt előadás, amelyen Stuchlik Lajos elnök számolt be a budapesti nemzetközi állatképzésről és az ott nyert tapasztalatairól és a szarvasmarha tenyésztés fejlesztéséről. — Az egészség megővésére dr. Machmer Mihály, míg a tavaszi permetezések a gyümölcsösben címmel Balogh Szilveszter tartott élénk érdeklődés mellett előadást. — Szirig pusztára április hó 16 és 17-én agrárföldet likvidáló bizottság száll ki, 19-én pedig a község házában folytatja munkáját. — Temerinben az elmúlt héten született 11 gyermek: 6 fiú és 5 leány. Meghalt Adam Ferenc, özv. Mihavecz Jánosné és özv. Gábor Károlyné. — A temerini Ipartestület felhívja építész tagjait, hogy akik az iparkamara által engedélyezett szaktanfolyamon részt akarnak venni, haladéktalanul jelentkezzenek a titkárnál, Kmetovics Istvánnál.

Bácskópetrovozelői hírek

A kerületi katonai parancsnokság értesítése szerint Petrovozelón a szokásos évi szemlélt április hó 15-én reggel nyolc órakor kezdik meg a község háza udvarán. — Az ármentesítő társaság értesítette az előjáróságot, hogy április hó 12-én Novi becej és Csurug között, 16-án pedig Szaribecsej és Gradiste között elterülő tiszai töltés és csatornaparti füvet bérebe adják nyilvános árverés útján. — A bán Protobjevecics Erzsébet petrovozelői ovónót szolgálatát elismerésül magasabb fizetési osztályba sorozta. — A zsidó hitközségi választások simán zajlottak le, mert az ellenzék tartózkodott a szavazástól. Így Heuduska Béla eddigi elnök listáján felvett személyek lettek a képviselőtestület tagjai. Az ellenzék a választást megfellebbezte.

— A noviszádi akadémiai énekhar hangversenye. A noviszádi akadémiai énekhar április 21-én este tartja meg első hangversenyét és ekkor fog bemutatkozni a közönség előtt. A hangversenyen a tizenkilencedik század legismertebb jugoszláv szerzőinek műveiből fognak előadni.

— Verekedés egy szombori kocsmában. Kolics Iván 35 éves szombori földműves vasárnap este 9 órakor Jajin Ruzsa szivaci uti kocsmájában összeszólalkozott Dinics Antun 41 éves földművessel és eközben két helyen megszurta. A verekedőket Jajin Nikola őrmester akarta letartóztatni, de Kolics őt is megszurta. A garázda Kolics Ivánt letartóztatták. A két sebesült állagot sulyos, de nem életveszélyes.

Film hírek

— Mit hoz a mozi ezen a héten? Az Apolló egy Dolly Haas filmet perget. A csunya lány címen. Egy kedves, bájos szerelmi történetet mutat be és sok tánccal, énekkel tarkítja a mesét. A csunya lány csak szer-

dáig marad. Akkor Tino Pattiera a világhírű tenorista Egy velencei éj című remek rendezésű óriási filmjét hozza az Apolló és pedig esütörtől vasárnapig. A Pattiera íalmban Balla Lily és Gombaszög. Ella ismert színésznőknél kívül még Oscar Sina és Tina Eilers jutottak hálás szerephez. A csunya lány mellett egy kitűnő Híradó és egy rendkívül érdekes kulturfilm fut mint kísérő, míg a Pattiera filmhez egy ragyogó színes szimfónia megy. Az Apolló ezen a héten tehát jó főműsorai mellett még első-

rangu pótműsort is csatolt.

Az Odeonban szerdán bezárólag egy Liane Haid kalandor film van műsoron, egy kimondott slágerfilm, amely a legnagyobb elismerést érdemli. Csütörtől ott is óriási műsor lesz. Dupla műsor. Két hatalmas film. Egy Don Jose Mojica film, Allah törvénye és a híres Fratellini film. Az utóbbi egymaga is megállaná helyét, így pedig még az Allah törvénye című filmmel fűszerezve valóságos eseményt jelent a noviszádi mozikedvelők számára.

KÖZGAZDASÁG

Jugoszláv közigazdászok kirándulása a milánói nemzetközi vásárra

A kirándulást a külkereskedelmi intézet rendezi

A külkereskedelmi előmozdító intézet a milánói nemzetközi mintavásár alkalmából társaskirándulást szervez Olaszországba. A költségek a következők: az utasok a jugoszláv és olasz vasutakon 50 százalékos kedvezményben részesülnek. Az utazás Beograd—Milano—Beograd II. osztályon 1414.20 dinárba, III. osztályon 824 dinárba kerül. Zagreb—Milano—Zagreb vona-

lon II. osztályon 929.10, III. osztályon 559.40 Ljubljana—Milano—Ljubljana vonalon II. osztályon 719.65, III. osztályon 416.85 dinárba kerül. A kiállítás látogatói ingyen vizumot kapnak. A milánói szállodákban a pánzió ára a következők: luxus szállodákban 80, I. oszt. szállodákban 65, II. oszt. szállodákban 45 lira naponként.

—o—

Az elmúlt év külkereskedelmi mérlege félmilliárd dinár aktívával zárult

Megjelent a pénzügyminisztérium vámosztályának statisztikai kimutatása — Az elmúlt nyolc év mérlege egy és negyed milliárd dinár passzívával zárult

A napokban hagyta el a sajtót a pénzügyminisztérium vámosztályának statisztikája az elmúlt nyolc év külkereskedelmi mérlegéről. Az 1926-1933 évek alatt csak az 1927, 1928 és 1930 évek mérlege volt passzív, de ez a passzívum 1.251.544.291 dinár volt. A nyolc év alatt a kivétel 46.599.181.730 dinár, a behozatal 47.850.725.994 dinár volt. Az aktívum a legnagyobb az elmúlt 1933 évben volt, amikor a kivétel 495.328.605 dinárral haladta meg a behozatalt, a legnagyobb passzívum 1930-ban volt, amikor a behozatal 1 milliárd és 390,6 millióval volt több a kivetelnél.

A külkereskedelem szempontjából Ausztria, Olaszország, Németország és Csehszlovákia a legszámottevőbb államok. A fenti négy államra a kivétel 68 százaléka és a behozatal 57 százaléka esik.

Az elmúlt 1933. évben a kivétel 2 millió 929.706 tonna vagy 3.377.850.000 dinár értékben. Főként 567.120.000, tengeriért 431 millió 464.000, nyersrézért 292.370.000, élő sertésért 214.244.000, tojásért 176.464.000, leveles dohányért 153.156.000, nyers húsért 137.132.000, száraz szilvaért 86.565.000, élő marháért 86.510.000, komlóért 83 millió 851.000, friss gyümölcsért 71.857.000, cementért 59.501.000, élő lovakért 43.165.000, kenderért 38.210.000, a többi áruért pedig 849.789.000 dinárt fizetett a külföld.

A behozott 793.843 tonna értéke 2 milliárd 882.515.000 dinár volt. Első helyen a nyers gyapot és gyapotáru áll 686.333.000 dinár értékben. Utána következnek a vas és kidolgozott vas 277.910.000, gyapju és kidolgozott gyapju 263.046.000 dinár.

—o—

Az exportőrök ausztriai követelésük 30 százalékát a Narodna Bankának kötelesek felajánlani

A Narodna Banka átiratot intézett a bankok egyesületének titkárságához és felhívta figyelmét a pénzügyminiszter azon rendelkezésére, hogy az exportőrök ausztriai követelésük 30 százalékát a Narodna Bankának kötelesek felajánlani, bármilyen valutáról is állították ki a számlát. Az összes exportőröknek követelésük 30 százalékát mindig előzőleg be kell jelenteniük a Narodna Bankánál és ha azt az értesítést kapják, hogy a Narodna Bankának szüksége van a devizákra, akkor be kell szolgáltatni azt a kapott intézkedés alapján.

♦♦♦

A Prizad tengerit és búzát szállított Csehszlovákiának

A Prizadnak sikerült megállapodást kötnie Csehszlovákiával, amely szerint Csehszlovákia havonként 1500 vagon tengerit fog átvenni. Ezenkívül 20.000 vagon búzát és rozst is átvész Csehszlovákiára.

Eredményesen haladnak az olasz-magyar-osztrák gazdasági tárgyalások

Ma értekezlet lesz Rómában a triezsi szabadkikötő ügyében

Rómából jelentik: A husvét előtt megkezdődött magyar—olasz—osztrák gazdasági tárgyalások rendkívül kedvező mederben folynak, minden kilátás megvan teljes meg egyezésre. Olaszország mára külön értekezletet hívott össze Rómában

a triezsi szabadkikötő zóna létesítése ügyében.

A konferenciára az ügyben érdekelt valamennyi nemzet és hatóság meghívást kapott. Az olasz kormány így akar közvetlen összeköttetést létesíteni köztük és a magyar valamint az osztrák delegátusok között.

Olasz gazdasági és politikai körökben nagy megelégedéssel beszélnek a tárgyalások gyors menetéről és konkrét eredményeiről.

—o—



S P O R T



Kikindán az évad legszebb mérkőzésében győzte le a Szloga az oszjeki bajnokot

Szloga-Hajduk (Oszjiek) 3:0 (0:0)

A nagyszámu közönség a kikindai futballévad legszebb mérkőzését látta vasárnap a Szloga népkerti pályáján. A Hajduk vendégszerelését nagy érdeklődés előzte meg nem hiába, mert csakugyan gyors, technikás együttes volt a Szloga ellenfele. A Szloga bebizonyította, hogy a multheti balsikeres becskeréki szereplése a csapat balsikerének tulajdonítható.

Már az első percekben Alt és Ióvése csak alig kerül el a kaput. Utána nyomasztó Szloga fölény alakul ki, különösen a fedeztsor kitűnő. Később a Hajduk is felnyomul, de a kékék védelme

kiválóan szerel. Az első félidő szép mezőnyjátékkal ér véget. A második félidőben mindenki a hazaiak visszaesését várja, de már az első negyedórán kidomborodik a fölényük. A csatársor jobb szárnya most már formás támadásokat vezet és a 21. percben gólt lő. Kezdet után Zsvics villámgyorsan lefut, Cvetkovicshoz talál, akinek bombalövésére a kapus meg sem mozdul. A közönség tombol. A 37. percben Davidov csavart lövése szintén a hálóban köt ki. A mérkőzés vége felé a Hajduk szépíteni igyekszik az eredményen, de sikertelenül. Argye-lan objektív és körültekintő bíró volt.

Kikindán hétfőn is elvérzett az oszjeki Hajduk

Koszovo-Hajduk 3:1 (3:1)

Barátságos, bíró: Miskovics

A Hajduk vasárnapi szerencsétlen szereplése után a közönség nagyobb része a vendégek győzelmét várta, azonban a Koszovo első félidő erős játéka bebiztosította a hazaiak győzelmét. Már a 12. percben Janics szabadrugása a hálóba jut. A 19. percben Boros kornerét Trifunac a kapuba fejele, hogy nemsokára ő rugja a harmadik gólt is. A 38. percben a vendégek jobbösszekötője szabad-

rugásból szépít az eredményen. A második félidőben mindkét fél kapuja többször jut veszélybe, de a jó, megbízható védelem mindent tisztáz. A kikindai közönség többet várt a tulhangosan beharangozott vendégektől és a feltűnő gyengén bíraskodó bírótól.

Szloga oldboy-Koszovo oldboy 3:0. Bíró: Kusznér.

A mokrini derbin a kikindai Zsak győzött

Zsak-Dellja 4:3 (1:3)

Bajnoki. Bíró: Jankovics (Becskerék)

Ezerfőnyi közönség előtt játszották le Mokrinban a mindvégig izgalmas és heves iramu bajnoki mérkőzést. Az első félidőben a Dellja klasszissal volt jobb ellenfelénél, ami az eredményből is ki-

tűnik, de a második félidőben a Dellja kifulladt és a kikindai bajnokjelölt szép játékkal győz. Góllövők a Zsakból Liszul, Jovanics és Todorovics, a Delljából Szimics és Blazsics. A bíró jó volt.

MORAVICA:

Crvenkai SK-Krivaja 2:1 (1:1)

Elsősosztályu bajnoki mérkőzés. Bíró: Vujkovic

Rekordközönség előtt, ideális futballidőben kezdődik a két rivális harca. A Krivaja kezdi a játékot, tíz percig erősen szorongatja ellenfelét, de a védelem mindent ment. A CSK a 15. percben vezet első támadását, amit Kulifai könnyen szerel. A 18. percben izgalmas helyzet Crvenka kapuja előtt, a kapus Sársánszki erős lövést fogja. A 21. percben Gáspár előre adott labdájával Csákvári megszökik, átadja Hallgatónak, kinek gyönyörű beadását Rákics a kapuba fejele. Kezdet után Crvenka lefutása teremt meleg helyzetet, de a bekkpár biztosan szerel. Majd forró helyzet Crvenka kapuja előtt, végül Agócs két lépésről a kapus kezébe lövi a labdát. Lövések süvitenek mindkét oldalon, de a csatárok mindent elidegeskednek. A 39. percben a crvenkai center szökteti magát, Kovács bekk lyukat lő, s a labda ott táncol a Krivaja kapujában. Kezdet után óriási Krivaja-főlény, amit a csatársor nem tud gólrá váltani.

A második félidőben sem változik az iram. Közben hatalmas zápor kerekedik és a bíró a hatodik percben lefújja a mérkőzést. Az eső után, tócsák tarkítják a pályát s a bokáig érő sárban lefolyt küzdelem minden volt csak nem futball. A Krivaja kapujához szegedi ellenfelét. Korner kornerre következik eredménytelenül. Crvenka ritkán jut a felpályán túl s egy ilyen lefutásból bal-

összekötőjük a 38. percben bevágja a győzelmet jelentő gólt. A Krivaja erőlyesen küzd az egyenlítésért, fölényben van, de a labdát mintha megbabonázták volna, sehogy sem akart a crvenkai kapuba esni. Győzött a szerencsésebb csapat. Kornerarány 12:2 a Krivaja javára. Vujkovic bíró kitűnően vezette az izgalmas mérkőzést.

Előmérkőzés: Krivaja I. b.—Pacsiri KIE 1:1 (1:1). Bíró: Schrejer. Góllövők: Buzás, Szabó.

A Titell AK kétnapos vendégszereplése Kátyon

A vasárnapi mérkőzésen az első gólt a titelliek adták, mindjárt a kezdés után. A hazai csapat a 8. percben belőtte a titeli kapuba a kiegyenlítő majd a 24. percben a második gólt. A második félidőben Jugovics fölény uralta a mezőnyt, mely meghozta a 3:1 arányu szép eredményt.

A másnapi revansmérkőzésen — bár a titelliek erősítést hoztak — és szép játékkal tettek ki magukért, mégis a Jugovics győzött megérdemelten 2:0 arányban. Komlós bíró pártatlanul ítélkezett.

BACSKOGRADISTE:

Bácskogradistei Jugoszlávia—Noviszádi Jugoszlávia 0:0

Barátságos, bíró: Erdelján

Kapuválasztás után a hazai csapat kezdi a támadást, de a technikásabb ellenfél hamarosan saját térfelükre szorítja őket s a küzdelem mintegy husz percig itt folyik — eredmény nélkül. Később a hazai csapat lefutásokkal kísérletezik, de az ellenfél tizenhatos vonalát sem éri el.

Kapucseré után tovább folyik az eredménytelen és kevésbé nívós küzdelem. A félidő közepe felé a játékosok az eredménytelen küzdelem miatt idegeskedni kezdenek; kisebb-nagyobb faultok követik az összecsapásokat s a bíró egy-egy játékos kijáratásával igyekszik a túlfűtött atmoszférát enyhíteni. A játék további folyamán a vendégcsapatnak többször akad gólhelyzete, de idegességükben a lövéseket elhirtelenkedik. A bíró türelemmel vezette a mérkőzést.

VRBASZ:

Becseji Gradjanszki—Dulcis 2:0 (1:0)

Barátságos mérkőzés

A Gradjanszki nagy küzdőképességének és szerencséjének köszönheti a hízelgő eredményt, mert a Dulcis ugy technikai, mint taktikai jobbnak és tehetetlen csatársóra vesztette el a mérkőzést.

Az első félidőben a játék nyílt volt, itt is, ott is adódtak gólhelyzetek, de a kapusok helyükön vannak. A 24. percben Tihanyi 25 méteres szabadrugására hiába vetődik Molnár.

A második félidőben a Dulcis fölénybe kerül, csatárai percekig bombázzák a Gradjanszki kapuját, de gól nincs. Végül is Becsej felszabadul, Tihanyi hosszú labdáját Szerencsés a tizenegyes tájékaról belövi.

A Dulcis végül egy tizenegyeset is kiaknáztalanul hagy és dacára nagy fölényének, nem tud gólt rugni. Peics bíró jól vezette az izgalmas mérkőzést.

Vrbászi Gradjanszki—Pasicsevoi Konkordia 7:0 (4:0)

A Gradjanszki jsmét bebizonyította, hogy középbácskai „vad”-csapatok között vezető helyen áll. A játékot a Gradjanszki végig kezében tartotta és a vendégcsapat csak a védekezésre szorítkozhatott. Az előmérkőzésen a Gradjanszki tartalékjai 4:2 arányban verték a VSC I. b. csapatát.

Kisorsollák a Középeurópai Kupa idei mérkőzéselt

Az új beosztás szerint négy osztrák, négy olasz, négy magyar és négy csehszlovák csapat vesz részt a Középeurópai Kupáért folyó mérkőzésekben. Június 17-én, illetve 24-én az alábbi csapatok mérkőznek: Osztrák I—Olasz III, Magyar IV—Csehszlovák II, Magyar I—Osztrák IV, Csehszlovák III—Olasz II, Olasz IV—Magyar III, Csehszlovák I—Osztrák II, Osztrák III—Magyar II, Olasz I—Csehszlovák IV. A második fordulót július 1-én és 8-án, a középdöntőt július 22-én és 29-én, a döntőt pedig szeptemberben rendezik.

Szrbobrán: Rádicski—Feketicsi SC komb. 3:1. A két csapat barátságos mérkőzése a hazai csapat megérdemelt győzelmével végződött.

A Bácskograd-i AK vasárnap Molon a Molac SK-val játszott barátságos mérkőzést, melyet erős küzdelemmel 0:0-ás félidő után 4:1 arányban nyert meg. A kapott gól tizenegyesből esett.

A ZsSK nyerte a becskerekéi körmérkőzést

Botránnyok tarkították a döntő mérkőzést

Becskerekről jelentik: A husvétii serlegmérkőzések második napja teljesen nivótlan sportot nyújtott és a botránny sem maradt el.

Dusan Szilni-Vojvodina 3:0 (2:0)

Biró: Bibák

A Vojvodina megismételte vasárnapi csapkodó játékát. A Dusan Szilni nagy fölényben volt és folyton támadott. A Vojvodina csak ritkán jutott szóhoz, támadásai veszélytelenek voltak. A vezetést szép akcióból Pavlovics révén szerezte meg a Dusan Szilni a 12. percben. Később Bradaski 13, Krsztics kapus kiüti a jobbszélső pedig befut és gólt lő. A második féldő az elsőnél is unalmasabb játékot hozott. A 35. percig nem esik gól, akkor Bradaski lövése a félfárol pattan a hálóba.

ZsSK-Borac 5:1 (2:1)

Biró: Mirkovics

A vasutascsapat a serlegdöntőben fölényes re-

vansot vett a Boractól a bajnokság során elszenvetett vereségért. A ZsSK ragyogó szép stílusos játékokat mutatott és csak az első percekben talált ellenállásra.

A vezetést a Borac szerezte meg Poturica akciójából és az első percekben fölényben is volt. Később magára talált a vasutascsatársor és Zagorac és Serfőző lendülete magával ragadja az egész csapatot. A 25. percben Tóth lefut a jobbszélen, beadását Serfőző lövi a hálóba. Majd kornert érnek el a vasutasok, amelyből Markov gólt fejel. A második féldőben állandósul a ZsSK-főlény, a Borac durvaságokkal próbál ellentállni. Csobanov Berberszki bordáiba lő, mire általános dulakodás támad és a bíró a Borac két játékost kizárja a játékból. A Borac erre levonul a pályáról, később hajlandó visszatérni, oly feltétellel, hogy a bíró visszaengedi a két játékost vagy kizárja a vasutasok emberét is. Mirkovics indokolatlanul leküldi Kleint. A játék folyik tovább. A ZsSK fölénye nyomozó és nem fejezi ki az a három gól, amelyet még Serfőző (2) és Zagorac lőttek.

A szubotical alszövetség középbalcskai csoportjának állása

A Verbászi SC megtartotta első helyét

A vasárnapi bajnoki találkozók Kr. Crvenkai SK és JAK—Feketiesi SK a középbalcskai csoportban nagy fontossággal. A VSC, amely szabadnapos volt, megtartotta első helyét. A középbalcskai csoportban a CSK a harmadik, míg a topolai JAK a negyedik helyet tartják. A Krivaja utolsó helyezésébe behiztosítottnak tekinthető.

A tabella jelenlegi állása a vasárnapi forduló után a következő:

1. Verbászi SC	7	6	0	1	19:6	12
2. Dulcis	7	4	2	1	25:9	10
3. Crvenkai SC	7	4	0	3	22:16	8
4. JAK	7	3	1	3	22:13	7
5. Feketiesi SC	8	3	0	5	13:42	6
6. Krivaja	8	0	1	7	7:21	1

Szentai Ak-Jugoszlaven Szentia 2:1 (1:0)

Először mutatkozott be nyilvános mérkőzés keretében az ujjonnan alakult szentai Jugoszlaven és a bemutatkozás elég jól sikerült. A mindvégig erős iramu mérkőzést megérdemelten nyerte meg a SzAK.

Az első féldőben a SzAK a többet támadó fél, de a Jugoszlaven védelme a helyén van és különösen Drljacsin hátvéd ment sok veszélyes helyzetben. A 15. percben Ujházi bombája megtalálja az utat a hálóba.

A második féldőben a Jugoszlaven is feljavul s tizenegyesből egyenlít is Terzin révén. Ezután a SzAK erős ostrom alá veszi ellenfele kapuját, de faultolják a kiszökő Gvozdenovicsot, a megítelt tizenegyes Gvozdenovics góllá értékesíti s ezzel beállítja a végeredményt.

Slezák kifogástalanul bíraskodott.

A Szlavia nyerte Csehszlovákia idei bajnokságát. A Szlavia vasárnap 2:2 (0:0) arányban mérkőzött a Spártával, de azért a bajnokságot máris megnyerte, mert pont előnyét a többi csapat már nem hozhatja be.

Bukarest: Ripensia—Kispest 4:3 (3:0). Lugos: Diósgyőri VTK—Lugosi kombinált 3:1 (2:0).

Konstanza: Atilla—Konstanza válogatott 2:1 (2:0).

Nagyvárad: Soroksár—Crisana 3:1 (1:0).

Arad: Szeged FC—Gloria 3:2 (0:1).

Kolozsvár: Nemzeti—Románia 3:1 (0:1).

Strassburg: Racing—Atilla 2:1 (0:0). Vasárnap.

Brazília bejutott a világbajnoki döntőbe. A Brazília—Peru második selejtezőt Peru lemondta és így Brazília bejutott a tizenhatos döntőbe.

Indijja: A noviszádi másodosztály egyik válogatott csapata vasárnap Indijján vendégszerepelt az ottani válogatott ellen. A noviszádiak 0:10 arányú vereséget szenvedtek.

Sidi Bel Abbas: III. kerület — Sidi Bel Abbasi válogatott 7:1 (4:0).

Világrekordot javított egy olasz motorcsónakos. Rómából jelentik, hogy Castaldo motorcsónakos 500 köbcentis külső motoros csónakján 84 kilométeres és 338 méteres sebességet ért el, ami világrekord. Az eddigi rekordot Vaad angol versenyző tartotta 30 kilométerrel és 160 méterrel.

Bírókúldés a noviszádi alszövetségben április 15-re és 22-re. Április 15: NAK—Rádnicski: Milnovics, ZsSK—Szlavia (Trgovacska pálya): Dobsinszky, Trgovacska—Isztra (Trgovacska pálya): Mangh, Temerini Rádnicski—Sajkás: Body, kiszácsi Tátra—Palánkai Szloga: Kanazir, palánkai Jugoszlavia—Szlavcski: Brüll, beocini Cement—Szremac: Gál, kamenicai Fruskogorac—Strazsilovó: Petrovics, indijjai Rádnicski—Jedinstvo: Nenadovics, Mitrovicsai SK—Lacsarak: Sévics, Podrinje—Zanatlija, bíró Schneff, bjelinai Szlaven—Sabáci Rádnicski: Kramer. Április 22: Karagyorgye—Jugoszlavia (NAK pálya): Vučovics, Viktoriá—Isztra (NAK pálya): Petrovics, Szremac—Fruskogorac: Mangh, Mácsva—Gradjanszki: Dobsinszky, Szlovacska—Tátra: Weinberg, Sajkás—TSK: Sevics, palánkai Jugoszlavia—PSK: Hirschler, Strazsilovó—Cement: Milnovics, ISK—Rumai Rádnicski: Nenadovics, Lacsaraki SK—Podrinje: Schneff, mitrovicsai Zanatlja—MSK: Gál, sabáci Rádnicski—Trgovacska: Kojics, bjelinai Zora—Szlaven: Kolarov.

A Mácsva legyőzte az oszjeki Szlaviát. Vasárnap és hétfőn az oszjeki Szlavia vendégszerepelt Sabácon. Mindkét napon kikapott. Vasárnap 2:1, hétfőn 6:2 arányban győzött a Mácsva, amit jó, ha feljegyeznek a noviszádi elsőosztályu egyesületek.

—0—

APRÓHIRDETÉSEK

egy hétköznap, mint vasárnap
egy szó 1 dinár, NAGY BETUS 2 dinár
a legkisebb apróhirdetés 10 dinár

HEP APOLLO HEP

Hétfőn—kedden—szerdán apr. 9-10-11-én

Az ördögös DOLLY HAAS
legújabb vigjátékában:

A csunya leány

MAX HANSEN — OTTO WALLBURG

Szellemes szerelmi történet számtalan bonyodalommal, ötletes helyzetkómikummal, vídamsággal.

HIRADO

ODEON

Hétfőn, kedden, szerdán, 9—10—11-én:

LIANE HAID és PAUL WESTERMAYER

órás filmjükben:

Valencia csillaga

Izgalmas tartalom, érdekiesítő jelenetek,
remek felvételek!

Két hajó elkeseredett küzdelme és futása
a tengeren.

Telefon 21-93

ARENA TONMOZI, SOMBOR

Buster mint professzor

Két óras kacagás!
Főszerepben: BUSTER KEATON, THELMA TODD
Gazdag mellékhumor!

Eladó

Jó karban levő kerékpár
jutányosan eladó. Brača
Schwarz fatelep, Novisad.
840

Fűszerüzlet a Bana Dunjicsa 19 sz. alatt kedvező
feltételek mellett eladó.
Érdeklődni ugyanott. 841

Kereslet

Biciklivel rendelkező ki-
futó keresetlik. Schomann
i Bauer, Jevrejska 9. 844

KIFUTÓT felveszek. —
Grossmann, Novisad, Fu-
toski put 7. 842

ÜGYES leány keresetlik
félnap munkára. Noviszád,
Magyar u. 58. 843

Különléle

ELVESZETT egy nemes
nyest vasárnap este a no-
viszádi Njegoseva utcától
a református templomig.
Becsületes megtaláló kére-
tik illő jutalom ellenében
Derner üvegkereskedésben
átadni. 839

Modern fényképészeti műterem

Esküvői képek

Gyermek képek

STUDIO-HERING — Apollo udvar

Üzleti forgalmát

csak úgy növelheti, ha hirdeti!

Aki nem hirdeti, az vesztes marad a mai harcban! Csak jó hirdetés emelheti üzletét és vállalkozását! Tegyen egy próbát és kellemesen fog meglepődni!

Hirdetők!

Telefonhívás (21-37) vagy levelezőlap (Reggeli Ujság, Novisad, Kr. Petra 30) elegendő és még aznap felkeresi Önt egy elsőrangú szakember,

aki tanáccsal és felvilágosításokkal szolgál és néhány adat bemondása után percekben belül szakszerűen megszövegezi a hirdetés szövegét és közli Önnel a legolcsóbb árat.



A noviszádi kuglizó sport hírei

Leigazolták a noviszádi kuglizó-egyesületek játékosait

Ma este értekezletet tartanak a noviszádi egyesületek

Az ujonnan alakult noviszádi kuglizó alszövetség nagy lelkesedéssel fogott hozzá a noviszádi és környéki kuglizósport megszervezéséhez és a közelgő bajnoki mérkőzések előkészítéséhez. Az intéző bizottság legutóbbi ülésén megejtette a játékosok igazolását. A noviszádi kuglizóegyesületek az alábbi versenyzőgárdával kezdik meg a bajnoki szezont:

Katolikus Olvasókör: Fehér, Wacker, Toth, Pálkás, Bársony, Kovács, Szalkay, Horváth, Szlavkovic, Fürjes, Czirbusz, Csorba, Fancsevics, Somogyi, Gyurasevics, Biró, Resnyák, Klacsek, Bakó, Róka, Finta, Weisz, Szigethy.

Noviszádi Polgári Magyar Daloskör: Györi, Gőz, Zvara, Resnyák, Mohr, Dluhi, Hevér, Papp, Prickel, Busa.

Zvezda: Gumbinger, Kovács, Drisceler, Lorch, Vad, Weisz, Fricstay, Horváth. Ökrész, Lauterer, Poliakovic, Bartha.

Orao: Revics, Vaszica, Grucsuski, Veszeloovszki, Beljakov, Brdzinszki, Vengrzenovszki.

NAK: Martensz, Majoros, Gumbinger, Martinovic, Fratricsevics, Crnics, Bartha, Hetterle, Szauer, Simon, Gögös, Juhász.

Itt említjük meg, hogy a noviszádi kuglizóegyesületek ma este együttes értekezletet tartanak a Bauer vendéglőben. Az értekezlet a zagrebi kuglizó főszövetség vasárnap közgyűlésével foglalkozik.

A noviszádi Katolikus Olvasókör hivatalos közleményei. Péntek este 8 órakor választmányi ülés lesz a Dudarszka ucca 18. szám alatti együleti helyiségben. Tekintettel a tárgysorozat fontosságára, valamennyi tag feltétlenül megjelenése kívánatos. — Intéző.

A noviszádi Daloskör kuglizócsapata értesíti az alább felsorolt játékosokat, hogy ma, szerdán este 8 órára a NAK elleni mérkőzésre jelenjenek meg a Bauer pályán: Gőz, Prickel, Hevér, Resnyák, Dudás, Mohr, Dluhi, Metzinger, Busa, Ladányi, Korokai, Liebisch, Nagy, Mészáros. — Györi, titkár.

A NAK kuglizócsapatának alábbi játékosait, hogy ma, szerdán este 8 órára jelenjenek meg a Bauer pályán, a Daloskör elleni barátságos mérkőzésre: Bagó, Fratricsevics, Szauer, Simon, Martinovic, Gumbinger, Majoros, Juhász, Péntes, Hetterle, Vracarics, Martensz, Bartha. — Intéző.

Felhívás a vidéki kuglizókhöz

A noviszádi kuglizó alszövetség vezetősége ezúton értesíti a vidéki kuglizókat, hogy esetleges megkeresésére a legnagyobb készséggel szolgál felvilágosítással, a kuglizást érdeklő minden kérdésben. Az érdeklődő leveleket Fehér István, elnök, Noviszád, Kralja Matia ul. 23. címre kéri.

Bíróküldés a szubotici alszövetségben április 15-én. Szubotici Konkordia—Zsak: Krausz, SzMTC—Hajduk: Pejes, FAKO—Bácska: Tamási, Konkordia tart.—Zsak tart.: Tonkovic, SzMTC tart.—Hajduk tart.: Beleszin, FAKO tart.—Bácska tart.: Rózsa, Szombori AK—Odzaci SC: Vukovic, Tri Zvezde—Szombori Zsak: Neverkla, becsi Gradjanszki—Szentai AK: Avramov, szentai Rádnicski—Plava Zvezda: Szonnenberg, Crvenka SC—Dulcis: Boros, Vrbázi SC—Feketicsi SK: Kujundzics Albe, Bunyevac SK—Zrinjszki: Ruzmann, Postás SK—Privrednik: Sztusics, kulai Jugoszloven—Szivaci SC: Percsics, szombori Rádnicski—Bresztovac: Spanyol, Bácskogradistei AK—Szlávia: Lozanov, szobrani Rádnicski—Turjai Vojvodina: Danis, Irszturi Jedinstvo—Szlávia: Iszailovic, novakanizai Obilic—Sztarakanizai Granicsar: Priboj, Csonopljai SK—Gakovoi Elektro: László, rigyci Vatrogeszna Omadina—Miletics SK: Kramer, sztanicsi Szloga—Krnjajai SK: Berger.

Rádióműsor

SZERDA, április 11

BEOGRAD:

- 11. Lemezek
- 12.05. Rádiózenekar
- 16.30. Sztojanovic Petar hegedűl
- 17.30. Vajjani Eugenia operáriákat ad elő
- 19. Rádiózenekar
- 19.30. Népdalok zenekara
- 20. Ljubljani közvetítés
- 22. Cigányzene vendéglőből
- 22.50—23.15. Táncclemezek

BUDAPEST:

- 6.45: Torna.
- Utána: Hanglemezek.
- 9.45: Hírek.
- 10: 1. Mesél az Alföld, 2. Tíz perc egészségügy. (Felolvasás).
- Közben: Hanglemezek.
- 11.10: Nemzetközi vízjelzőszolgálat.
- 12: Déli harangzó az Egyetemi templomból, időjárásjelentés.
- 12.05: Akom Lajos vokálkvartettje.
- Közben kb. 12.30: Hírek.
- 13.15: Pontos időjelzés, időjárás- és vízállásjelentés.
- 13.30: Amosonyi Mimi zongorázik, Salgó Sándor hegedűl, zongorakísérettel.
- 14.40: Hírek, élelmiszerárak, piaci árak, árfolyamhírek.
- 15.30: A rádió diákfelőrája. „Zsigmond király vadászpródja”.
- 16: „Tavaszi gondok a virágoskertben”. Kerekes Lajos dr. előadása.
- 16.45: Pontos időjelzés, időjárásjelentés, hírek.
- 17: „Kossuth visszatér”. Kovács Dénes dr. emlékeztése Kossuth temetése 40. évfordulója nyomán.
- 17.30: Csorba Dezső és cigányzenekara.
- 18.40: Olasz nyelvoktatás.
- 19.10: Solymossyné Wolff Jussy énekel, zongorakísérettel. Buononcini: Büszke a szívem. Pergolese: A telhetetlen. — Szól a kakas már. — Ej, haj, gyöngyvirág. — Pásztordal, Schumann: A lelked mint a rózsza; A napsugárhoz; Holdas éj. Grieg: A hattyu. Strauss Richárd: Halottak napján. Reger: Mária bölcsődala, Saint-Saens: Sámson és Delila — Ária.

19.45: „Anyegin szerelme”. Részletek Puskin „Anyegin”-jéből.

20.45: Hanglemezek.

21.40: Hírek, löversenyeredmények, időjárásjelentés.

22: Budapesti Hangverseny Zenekar.

Utána kb. 23.30: Rác Béla és cigányzenekara muzsikál. (Külső közvetítés.)

ZAGREB:

20—23: Opera Ljubljánból.

MILANO

- 11.15: Vegyes zene.
- 12.30: Lemezek.
- 12.45: Reklámhangverseny.
- 13.15: Lemezek.
- 17.10: Énekverseny.
- 20.05: A fasiszta egyetemi csoportok irodalmi és zenés hangversenye.
- 22: Tarka est.

PRAHA:

- 6.45: Ébresztő, torna, hírek, zene, ének.
- 10: Német hírek, lemezek.
- 12.10: Lemezek.
- 17.35: Lemezek.
- 18.25: Német műsor hírek, lemezek.
- 21: Lengyel hangverseny.

VARSO

- 12.05: Lemezek.
- 15.40: Szoprán- és baritonadalok.
- 17.20: Keringők a Lutnia-énekkar előadásában.
- 18.20: Könnyű zene.
- 22: Könnyű zene Peter tenorral.
- 23: Táncczene a Bristolból.

CSÜTÖRTÖK, április 12

BEOGRAD:

- 11: Lemezek.
- 12.05: Rádiózenekar.
- 13.10: Népdalok.
- 17: Táncclemezek.
- 19: Lemezek.
- 19.30: Népdallemezek.
- 20: A rádió szimfonikus zenekara Anker-Cas-teran hárfaművésznővel.
- 22: Táncclemezek.
- 22.45: Zene kávéházból.

BUDAPEST:

- 6.45: Torna.
- Utána: Hanglemezek.
- 9.45: Hírek.

10: 1. Magyar tájak. 2. Háztartási tanácsok. (Felolvasás).

Közben: Hanglemezek.

11.10: Nemzetközi vízjelzőszolgálat.

12: Déli harangzó az Egyetemi templomból, időjárásjelentés.

12.05: Hanglemezek.

Közben kb. 12.30: Hírek.

13.15: Pontos időjelzés, időjárás- és vízállásjelentés.

13.30: Szmjrnov Szergej balalajkazenekara.

14.40: Hírek, élelmiszerárak, piaci árak, árfolyamhírek.

16: Madarassy Erzsébet meséi.

16.45: Pontos időjelzés, időjárásjelentés, hírek.

17: A m. kir. Földművelésügyi Minisztérium rádióelőadásorozata. Dr. Eber Ernő m. kir. gazdasági tanácsos: „A fogyasztásra kerülő tej helyes megítélése”.

17.30: Kolosváryné Voith Ilona énekel, zongorakísérettel. Thomas: Mignon — románc. Bizet: Carmen — Habanera. Thomas: Mignon — tükörárja. Kurucz János: Hervadó rózsák. Hubay: Minek túrbékoltok.

18: Angol nyelvoktatás.

18.30: Zenekari hangverseny. Vezényel Polgár Tibor. Barna Izó: Casanova — nyitány. Poldini: Marionettek. Zakál Dénes: Elégia; Bécsi dal. Becc: II. olasz szvit. Fall Leó: Dal a „Dollárkirálynő” c. operettből. Kálmán Imre: Csárdáskirálynő — egyveleg.

19.30: „A Budapesti Nemzetközi Vásárról”. Fabinyi Tihamér dr. m. kir. kereskedelemügyi miniszter előadása.

19.50: Stefánjai Imre zongorázik.

21: Irodalmi rejtélyverseny.

21.10: Közvetítés az Andrássy-uti Színházból. „Vadvirág”. Zenés vígjáték 3 felvonásban.

Az első felvonás után kb. 22: Hírek, időjárásjelentés.

WIEN:

- 12: Parasztné zenelemezek.
- 12.30: Szórakoztató lemezek.
- 13.30: Művészlemezek.
- 15.35: Beethoven: Változatok az „En vagyok a Kakadu szabó” című dalra.
- 16.05: Régebbi tánczene lemezek.
- 17.40: Uray Lajos: A-dur hegedű- és zongorasvit. Richter Kriszta hegedű- és a szerző zongoraelőadásában.
- 19: Szórakoztató zene. Citeranégyes. Rádiózene.
- 20.45: Tarka óra.
- 22.10: Jaritz-jazz. Utána hírek.